

Vorchdorfer Tipp

AUS DEM MARKT VOLLER LEBEN

ÖSTERREICHISCHE POST AG, RM 94A465501 K, 4655 VORCHDORF. AUFLAGE: 18.850 EXEMPLARE

VORCHDORF, LAAKIRCHEN, ROITHAM, BAD WIMSBACH-N., STEINERKIRCHEN/TRAUN, EBERSTALZELL, PETTENBACH, SCHARNSTEIN, GRÜNAU, ST. KONRAD, GSCHWANDT, KIRCHHAM

Gruber
ALOIS
GOLDSCHMIED

JETZT noch im JULI!
Uhren -25 % / Schmuck -30 %
Wer da nicht zuschlägt, ist selber schuld!

amerling franz
tipp-topp Installationen

Ihr Spezialist für Heizung, Bad und Sanitär!

www.amerling.at

STÖTTINGER
IMMOBILIEN
MEIN NEUES ZUHAUSE.

Kaufe Grundstücke!
0664 973 24 51
www.stoettinger-immobilien.at

BNP
STEUERBERATER

Wirtschaftstreuhand u. Steuerberatungs GmbH
office-vorchdorf@bnp.at, www.bnp.at

Der aktuellen **Steuertipp** ist dieses Mal ein großes DANKE an die Mitarbeiter von BNP, die in Zeiten der Pandemie Herausragendes geleistet haben.

Wir feiern den Sommer!

Italienische Wochen * Italienischer Markt * MARKTFEST am 9. Juli ** CinqueCento-Ausfahrt am 10. Juli

WERBERING VORCHDORF PRÄSENTIERT

ITALIENISCHE WOCHEN
05. - 20. JULI

VORCHDORFONLINE.AT/ITALIA

Vorchdorfer

MARKTFEST

Fr. 9. Juli 19:30
Schlossplatz

SECHSTES
CINQUECENTO
TREFFEN
MIT U30-AUSFAHRT

Foto: vorchdorfmedia e.U.

Die Werbering-Mitglieder in Vorchdorf blicken mit viel Optimismus in den Sommer. Passend zur Jahreszeit lädt der Werbering zu den italienischen Wochen von 5. bis 20. Juli. In diesem Zeitraum dürfen Sie sich auf Sonderaktionen in Gastronomie und Handel freuen. Ein weiteres Highlight ist der Spezialitätenmarkt „Dolce Vita“, der ab 7. Juli in Vorchdorf gastiert. Am Schwarzelmlerparkplatz präsentieren Händler und Erzeuger aus Italien ihre Köstlichkeiten und laden zum gemütlichen Verweilen ein. Einige Tage darauf lädt die Marktgemeinde am Freitag 9. Juli zum MARKTFEST mit Live-Musik der Coverband „Monti Beton“. Die Besucher dürfen sich auf das erste größere Fest in Vorchdorf freuen und endlich mal wieder gemeinsam feiern. Der Eintritt sind Konsumationsgutscheine im Wert von € 12,-, die bei den Bars gültig sind. 3G ist erforderlich. Am 10. Juli findet dann die U30-Ausfahrt gemeinsam mit dem CinqueCento-Treffen statt. Nähere Details und aktuellste Infos finden Sie auf vorchdorfonline.at!

BAM
WOHNEN

www.bam-wohnen.at

WAS IST LOS?

IN VORCHDORF UND UMGEBUNG

VORCHDORF

montags **Fit Running Kids**, 17 Uhr, Sportplatz, Infos u. Anmeldung bei Maria Bolter: 0676 618 4552 zwischen 18 - 20 Uhr

jeden 3. Montag Eltern-/Mutterberatung, 14:30 - 16 Uhr, Musikmittelschule, Anm. über die BH Gmunden: 07612 7920

jeden 1. Mittwoch Fotoclub, 20 Uhr, Schloßgangel Hans Georg 0699 1109 7347, Volksheim

mittwochs Meditation 18:30 - 20 Uhr, je nach Wetter drinnen od. draußen, Anm. Sonja Dollhofer 0699 1120 4530, www.kinesioART.at

jeden 2. u. 4. Freitag Mountainbiken für kids, Anmeldung u. Infos bei Thomas Haudum 0699 1041 7088, Naturfreunde

donnerstags Aufstellung des Herzens, 18:30 - 20:30 Uhr, Anm.: Sonja Dollhofer, 0699 1120 4530, www.kinesioART.at

ab Do 29. 07. jeden letzten Do im Monat: **LASK Fanklub** Salzkammergut, 19:08 Uhr, GH Schloss Hochhaus, großer Saal.

freitags Bauernmarkt gegenüber Hof-taverne Ziegelböck, 14 - 17 Uhr

freitags Grillabend, ab 17 Uhr, teilweise mit Live Musik, Hof-taverne Ziegelböck

freitags „Mein perfektes Leben“ Wo steh ich? Wie soll es sein? 18:30 - 20:30 Uhr, Anm.: Sonja Dollhofer, 0699 1120 4530, www.kinesioART.at

JULI

07.-10.07. Italienischer Markt, täglich ab 9 Uhr, Schwarzmüllerparkplatz

09.07. MARKTFEST Musik & Kulinarik, Schlossplatz, Details siehe Seite 3

09.07. Großer Medianflohmarkt, ab 18 Uhr, Bibliothek

09.07. Strickleseln, 18 Uhr, Otelio

10.07. CinqueCento-Treffen mit U30 Ausfahrt, Schlossplatz ab 8 Uhr, Infos S. 18 und www.vorchdorfonline.at/500

10.07. Blitzgneisser, 14 Uhr, Otelio

15.07. Wanderung Langbathsee, 8 Uhr, Schwarzmüllerparkplatz, Anm. H. Neustifter Tel.: 8971 od. 0676 961 9604

16.07. Bürgertour durch Vorchdorf, 14 und 16 Uhr, Start jeweils am Schloßplatz

17.07. 5-teilige Workshopreihe „Cranio Sacrale Energiearbeit“, ab 9 Uhr, Sonja Dollhofer, 0699 1120 4530, www.kinesioART.at

19.07. Kabarett Alex Kristan „Heimvorteil“, 19:30 Uhr, Kitzmantelfabrik

24.07. Fotograf. im Sommer, Treffpunkt 9 Uhr, Lagerhausparkplatz, Anm. Hans Georg Schloßgangel 0699 1109 7347

24.07. Workshop „Cranio-Sacrale (Kopf-Kreuzbein) Energiearbeit“, Anm.: Sonja Dollhofer, 0699 1120 4530, www.kinesioART.at

25.07. Bergtour Rinnkogel, Info u. Anm. bei D. Miglbauer 0699 1154 4295

28.07. Kabarett Barbara Balladini „g'hörig durchgeknallt“, 20 Uhr, Kitzmantelfabrik

30.07. Grillabend mit Live-Music: Pezi Irish Crew/Scharnstein, Hof-taverne Ziegelböck

30.-31.07. Bergtour Klafferkesel, Anm. M. Esterbauer 0676 844 643 417

AUGUST

07.08. LJ-Silo Party, 20:30 Uhr, Berg 15

08.08. Bergtour, Anm. u. Info bei Esterbauer Manfred: 0676 844 643 417

ab 13.08. Ausstellung von Bibiane Weber, Ziegelböck-Durchgang

22.08. Wanderung Triftsteig Anlaufalm, Schwarzmüllerparkplatz 6 Uhr, Org.: Ursprunger J. Tel.: 8866 od. 0677 616 790 52,

13.08. Grillabend mit Live-Music: Blech 4 Music, Hof-taverne Ziegelböck

18.08. „Einfach Malen“ in Pfarrers Garten, 19 - 21 Uhr, Anm.: Sonja Dollhofer, 0699 1120 4530, www.kinesioART.at

26.08. Sommerkino: „Fuchs im Bau“ 20 Uhr, Kitzmantelfabrik, Eintritt frei



SEPTEMBER

05.09. Jubelhochzeitsfeier, 9 Uhr, Pfarrhof

Wochenende zum 11.09. Konzert der Marktmusik, Gewerbegebiet HIP Holzbau

EBERSTALZELL

JULI

ab 01.07. Ausstellung Clemens Gnadlinger, Gemeindeamt

06.07. Ulrichscafe, ganztägig, Altenheim

AUGUST

15.08. Kräuterweihe mit Standmarkt, 10 Uhr, Vorplatz Pfarrkirche

GRÜNAU IM ALMTAL

JULI

14.-16.07. KinderUniAlmtal, Infos unter www.kinderuni-ooe.at

SEPTEMBER

09.09. Sozialsprechtag, 14 - 16 Uhr, Gemeindeamt

10.09. Lesung Stefan Kutzenberger „Jokerman“, 20 - 22:30 Uhr, Bücherei

ST. KONRAD

JULI

09.07. Blutspendeaktion, 15:30 - 20:30 Uhr, Volksschule

09.07. Dämmerchoppen der Ortsmusik, 19 Uhr, Badensee (Ersttermin 16.07)

17.07. Jubiläumsabend 10 Jahre Salzburg Sound, Einlass ab 18 Uhr, Eintritt € 8, Platzreservierung 07615 8034, GH Silbermair

18.07. Bergmesse, 10:15 Uhr, Schrattenau

AUGUST

15.08. Dorffest, ab 10 Uhr, Ortsplatz

29.08. Panoramalauf des TSV, Treffpunkt Badensee

LAAKIRCHEN

freitags Bauernmarkt, 8 - 11 Uhr, Rathausplatz

JULI

09.07. Sommerfest des Alpenvereins, Badeplatz am Traunsee

11.07. Jubiläums-Klettersteig Eselstein, Anm. Dr. G. Topf 0676 8868 0426

15.07. Mutterberatung, 13 - 15 Uhr, EKIZ Danzermühle

17.07. Überschreitung Lugauer Doppelgipfel, Anm. K. Leiss 0699 1063 1327

18.-23.07. Bergwoche Wiener Höhenweg, Anm. R. Kronberger 0664 7385 5529

24.07. Wanderung Türkenkogel, Anm. H. Seyr 0699 1084 2758

28.07. Wanderung a. Ostrand des Sengengebirges, Anm. H. Schwarz 0650 5066 120



AUGUST

15.08. Maria Himmelfahrt, 10:15 Uhr, Patrozinium-Festmesse mit Kräutersegnung mitgestaltet vom Trachtenverein

15.08. 3-Kirchenrallye zw. 11:30 bis 17 Uhr können die drei Kirchen des Seelsorgeraumes besucht werden: **Pfarrkirche Vorchdorf** zw. 11:30 u. 13:30 Uhr, **Filialkirche Einsiedling** zw. 12:30 u. 14:30 Uhr, **Pfarrkirche Kirchham** zw. 14 u. 17 Uhr

22.08. 8 Uhr Hl. Messe Pfarrkirche, 10:15 Uhr **Bartholomäusfest** in der Filialkirche Einsiedling (Gottesdienst in der Pfarrkirche entfällt)

SEPTEMBER

05.09. Jubelhochzeitsfeier, 9 Uhr, Pfarrhof; Es sind alle Paare eingeladen, die heuer das silberne, goldene, diamantene, eiserne und steinere Hochzeitsjubiläum feiern.

AUGUST

03.08. Silent Cinema Open Air Kino Tour, 20:45 Uhr, Freibad

05.-06.08. Gosaukammrundweg, Anm. H. Mazanek 0664 7505 3613

06.-08.08. Großer Priel, Anm. R. Kronberger 0664 7385 5529

09.-13.08. Bergwanderwoche Pitztal, Anm. H. Niederhauser 0664 7345 0748

14.08. Klettertour Angerstein im Gosaukamm, Anm. M. Eisenberger 0676 490 7580

15.08. Schlauchboot u. SUP Fahrt auf der Traun, Roitham - Stadl-Paura, Kinder v. 8 - 14 Jahren, Anm. S. Huemer 0664 3240 586

16.-18. Hochtouren Ötztaler Alpen, Anm. G. Schröder, W. Hasenburger 0677 6217 8921

21.08. Mountainbiketour Salzaustausen-Viehbergalm, Anm. W. Hölzl 0650 4542 875

24.08. Silent Cinema Open Air Kino Tour, 20:15 Uhr, Freibad

25.08. Grünstein Klettersteig, Anm. S. Drokan 0699 8118 6725 u. C. Schallauer

25.08. Drei Seen auf einen Ausblick, Anm. H. Schwarz 0650 5066 120

28.08. Admonter Reichenstein, Anm. K. Steindl 0699 1003 6909

29.08. 6. Hofroas, 10 - 17 Uhr, Stadtgemeindegebiet

SEPTEMBER

11.09. Kabarett mit Fredi Jirka „Wechseljahre“, 20 Uhr, SVZ Lindach

Laakirchen **MUSIK-KABARETT & MEHR** **11. bis 14. AUGUST** Kirchenparkplatz

EVA MAROLD
vielseitig desinteressiert • 20 Uhr
Roter Sektor € 21,00
Gelber & Grüner Sektor € 19,00

OMAR SARSAM
Herzblom • 20 Uhr
Roter Sektor € 24,00
Gelber & Grüner Sektor € 24,00

TRICKY NIKI
Nikipedia • 20 Uhr
Roter Sektor € 24,00
Gelber & Grüner Sektor € 24,00

PIZZERA & JAUS
wer nicht fühlen will, muss hören • 20 Uhr
Roter Sektor € 48,00
Gelber & Grüner Sektor € 39,00

Kartenverkauf in der Abteilung für Kultur & Generationen der Stadt Laakirchen (07613) 8444 DW 311-313 sowie bei Ö-Ticket, oeticket
Nochere Infos finden Sie unter www.laakirchen.at

4 TAGES PASS € 65,-

Laakirchen

Fr. 9. Juli
Schlossplatz
 ab 19:30 Uhr

Vorchdorfer

MARKTFEST

Musik und Kulinarik



Musik: Monti Beton

Sommernacht des Rock&Roll * Legendäre Sänger
 Thomas Schreiber & Toni Matosicam * musikalische
 Zeitreise durch die 1950er, 60er und 70er-Jahre

Kulinarik:

Ausschankbereiche am Schlossplatz durch Vorchdorfer
 Vereine und Wirte.
 Genussmarkerl nur dort gültig.

Einlass nur mit 3G

Eintritt: Genussmarkerl im Wert € 12,-/Person, die gegen Speisen und Getränke einlösbar sind. Kinder unter 15 Jahre frei.

Eine Veranstaltung der Marktgemeinde Vorchdorf. Infos www.vorchdorfonline.at/marktfest

Vorchdorf feiert ein MARKTFEST!

Nur durch viel Engagement und Flexibilität aller Beteiligten gibt es nun doch ein MARKTFEST in Vorchdorf. Rechtzeitig mit den Öffnungsschritten zum 1. Juli packen viele Helfer im Hintergrund an, damit die Vorchdorfer ihr MARKTFEST erleben können. Am Freitag 9. Juli wird der Schlossplatz in ein Festareal umfunktioniert. Wirte und Vereine werden an Ausschankstationen Getränke und Speisen anbieten. Bei den Einlass-Stellen erwerben Erwachsene jeweils ein Paket Genussmarkerl im Wert

von € 12,-, die bei den Ausschankstellen als Zahlungsmittel gültig sind. Für die passende Musik und Stimmung sorgt die Wiener Band „Monti Beton“. Die legendären Musiker spielen unter anderem Elvis-, Beatles- oder Bob Dylan-Programme. Sie traten mit Hans Krankl auf, und begeisterten ihre Zuhörer - ob in der Stadthalle oder beim Donauinselfest. Also auf zum MARKTFEST am 9. Juli, bei Schönwetter am Schlossplatz! Beim Einlass bitte einen 3G-Nachweis mitbringen!

Es wird eine Sommernacht des Rock'n'Roll! Unter diesem klingenden Programm-Titel bringt Monti Beton eine musikalische Reise durch die 50er, mit stimmigen Ausflügen in die 60er und 70er nach Vorchdorf.

Es gibt in Europa kaum eine Band, die sich so intensiv der Pflege gehobener Rock- und Popmusik widmet, ohne dabei als typische Coverband zu agieren, wie die aus Wien stammende Gruppe Monti Beton. Konkret widmet sich die Band seit über 35 Jahren in erster Linie Künstlern bzw. Gruppen, die



Foto: Karl Nikowitz

Eine Nacht des Rock'n'Roll mit Monti Beton gibt es nur am MARKTFEST in Vorchdorf am Fr. 9. Juli. Aktuellste Infos zum Marktfest: www.vorchdorfonline.at/marktfest

nicht mehr live zu sehen sind, deren Musik jedoch mittlerweile durchaus als zeitgenössisch zu betrachten ist. Stimmung ist also garantiert am MARKTFEST am Vorchdorfer Schlossplatz.

Für die Verpflegung sorgen Wirte und Vereine. An verteilten Ausschankstellen sind Getränke und Speisen erhältlich. Damit es zu keinen Stausituationen kommt, setzt die Gemeinde auf ein bewährtes Markerl-System. Alle Besucher erwerben zum Einlass 10 Bons im Wert von € 12. Sie sind an allen Bewirtungsstationen gültig.



VORCHDORFER WERBERING WIRTE

Tägliche Mittagsmenüs unter: www.vorchdorfonline.at/mittagmenues

Gastlichkeit, schmackhafte Gerichte und eine große Vielfalt zeichnen die Vorchdorfer Wirte aus. Die Werbering-Wirte freuen sich auf Ihren Besuch und haben wieder für Sie geöffnet!

Gerade im **Sommer** schätzen viele Gäste die schattigen Gastgärten bei frisch gezapften Bier und saisonalen Spezialitäten.



Premium Kebab, Bowls und Pizza!

Eat healthy, eat fresh, eat mmmmm!

7 Tage geöffnet:

Mo - Do u. Sa: 10 - 14 Uhr, 17 - 20 Uhr

Fr u. So durchgehend von 10 - 20 Uhr

Wir liefern auch für Euch!

Mehr auf www.eatmundus.com



JO's Restaurant, Partyservice & Eventcatering

Pettenbacherstr. 1

kontakt@jos-restaurant.at

07614 21266

alle Infos auf: www.jos-restaurant.at



Ihr **Lokal und Catering** für Ihre persönliche Feier! **Jeden Fr** von 9 bis 14 Uhr **Kesselheiße, Ripperl, Schnitzel** Stelzen und vieles mehr.



WEIN UND MOLTO MEHR:

Beratung, Degustationen, Wein & Käse, Antipasti, Vinothek, Catering

Mo. - Sa. ab 18 Uhr, Reservierung:
07614 21239 od. 0676 428 9290



Urlaub zuhause mit „PASTA & MEER“.

Feine Pasta, mediterrane Fischgerichte sowie Meeresfrüchte in verschiedenen Zubereitungsarten und viele weitere sommerliche Gerichte!

www.ghhinterreitner.at **07614 6254**



Idyllischer Weinlaubengastgarten mit großem Kinderspielplatz

jeden Mittwoch abend ab 18 Uhr

Stanglfisch und Bierflügerl

Ab Ende Juli Maislabyrinth

MAYAbyrinth, Tagesaktuelle Infos unter:
www.wirt-edt.at



NEU: jeden Freitag Grillabend

Live Musik: 16. Juli Nia z`Haus Musi

30. Juli Pezi Irish Crew

13. August Blech 4 Music

großer Frühstück Brunch am 10. Juli

ITALIEN zu Gast: 8 - 12 Uhr

www.hoftaverne.at



Di: Sixpack Night: Seiterl Bier oder 1/4 Spritzer um € 1,90

Mi: Cocktailnight: Frisch geshakte Cocktails um je € 4,50

Do: Lady's Night: Hol dir ein Glas Prosecco um nur € 4,50 das NIE LEER wird!



Unsere **aktuellen Öffnungszeiten** finden Sie unter:
www.foxy.at

Eine Aktion in Zusammenarbeit mit:



TRAUNSEE-ALMTAL
salzkammergut

PETTENBACH

dienstags Abendwanderung der Naturfreunde, 17:30 Uhr, Bahnhof

jeden 1. Samstag Bauernmarkt, 8:30 - 11 Uhr, Arkadengang Gemeindeamt

bis 19. Sep. Gruppenausstellung **Notes from the underground**, Schrift- und Heimatmuseum Barthaus

JULI

18.07. Patroziniumsfest, 8:15 Uhr, Pfarrkirche Magdalenaberg

21.-22.07. Blutspendeaktion, jeweils 15:30 - 20:30 Uhr, Pfarrsaal

23.-25.07. Schriftkurs, ganztägig, Schrift- und Heimatmuseum Barthaus

24.07. Almtaler Bierzelt, 19 Uhr, neues Feuerwehrhaus

25.07. Eröffnungsfeier Feuerwehrhaus mit Frühschoppen, 10 Uhr

26.07. Plogging: Bewegung und Müll sammeln, 17 Uhr, Treffpunkt Kirchenplatz

31.07. Wanderung Signalkogel vom Langbathsee, 7 Uhr, Treffpunkt Bahnhof, Naturfreunde

AUGUST

04.08. Wochá teil'n mit der Nia z`Haus Musi, 19 Uhr, GH Holzling

07.08. Wanderung Deneck vom Sölkta, 6 Uhr, Treffpunkt Bahnhof, Naturfreunde

23.-27.08. Sommerschriftkurs, ganztägig, Schrift- und Heimatmuseum Barthaus

26.-29.08. Bergwandertage Maria Alm am Steinernen Meer, Naturfreunde

30.08. Plogging: Bewegung und Müll sammeln, 17 Uhr, Treffpunkt Kirchenplatz

SEPTEMBER

04.09. Bergwanderung Plankensteinalm-Leutgebhütte, 6 Uhr, Bahnhof, Naturfreunde

14.09. Dekanatskreuzweg, 19 Uhr, Treffpunkt Heiligenleithen

Redaktionsschluss: 30. Aug
Erscheinungstermin: 14. Sep

ROITHAM / TR.

jeden 1. Freitag Bauernmarkt, 15 - 18 Uhr, Bauernmarkthalle

JULI

06.07. Kräuterwanderung, 19 Uhr, Jakobizentrum

09.07. Andacht am Traunfall, Kulturerbeverein

SEPTEMBER

12.09. Frühschoppen der Landjugend, ehem. ASI/Bauernmarkthalle

termine an office@werbering-vorchdorf.at

APOTHEKENDIENST VORCHDORF/LAAKIRCHEN

JULI

1. Almtal
2. Stadt
3. A1
- 4.-6. Helios
7. Almtal
8. Stadt
9. A1
10. Helios
- 11.-13. Almtal
14. Stadt
15. A1
16. Helios
17. Almtal
- 18.-20. Stadt
21. A1
22. Helios
23. Almtal
24. Stadt
- 25.-27. A1
28. Helios
29. Almtal
30. Stadt
- 31.

AUGUST

1. Almtal
2. Stadt
3. A1
- 4.-6. Helios
7. Almtal
8. Stadt
9. A1
10. Helios
- 11.-13. Almtal
14. Stadt
15. A1
16. Helios
17. Almtal
- 18.-20. Stadt
21. A1
22. Helios
23. Almtal
24. Stadt
- 25.-27. A1
28. Helios
29. Almtal
30. Stadt

SEPTEMBER

1. A1
2. Helios
- 3.-5. Almtal
6. Stadt
7. A1

8. Helios
9. Almtal
- 10.-12. Stadt
13. A1
14. Helios
15. Almtal

A1 Apotheke 07614/71795
Almtal-Apotheke 07614/6355
Helios Apotheke 07613/44999
Stadt-Apotheke 07613/2242
Bereitschaftsdienst Tel.: 1455

GSCHWANDT

JULI

10.07. Pfarrflohmarkt, 9 - 13 Uhr, Innenhof GH Grafinger

SCHARNSTEIN

jeden 1. Samstag Schausmieden, 15 - 16 Uhr, Sensenmuseum Geyerhammer

jeden 1. Samstag Bauernmarkt, 9 - 11:30 Uhr, Kirchenplatz

bis Mitte August Ausstellung des Drahtkünstlers Markus Moser, Schöna 8

bis 26.10. Sonderausstellung Blickpunkt Sport, Sensenmuseum Geyerhammer

BAD WIMSBACH-N.

samstags Wochenmarkt, 8-12 Uhr, Marktplatz

14.08. VW-Esthofer U15-Voralpencup, 9:30 - 17:30 Uhr, Hofmaninger Stadion

ÄRZTEDIENST VORCHDORF

JULI

6. Dr. G. Gruber
7. Dr. Hohn
8. Dr. R. Westreicher
9. Dr. Bammer
10. HÄND Tel.Nr. 141, 8-10 Dr. Bammer + Dr. G. Gruber + Dr. R. Westreicher
11. HÄND Tel.Nr. 141
12. Dr. Ozlberger
13. Dr. G. Gruber
14. Dr. Hohn
15. Dr. R. Westreicher
16. Dr. Ozlberger
17. HÄND Tel.Nr. 141, 8-10 Dr. Hohn + Dr. Ozlberger
18. HÄND Tel.Nr. 141
19. Dr. Ozlberger
20. Dr. G. Gruber
21. Dr. Hohn
22. Dr. R. Westreicher
23. Dr. Bammer
24. HÄND Tel.Nr. 141, 8-10 Dr. Bammer + Dr. G. Gruber
25. HÄND Tel.Nr. 141
26. Dr. Ozlberger
27. Dr. G. Gruber
28. Dr. Hohn
29. Dr. Theresa Gruber
30. Dr. Bammer
31. HÄND Tel.Nr. 141, 8-10 Dr. Bammer + Dr. G. Gruber

AUGUST

1. HÄND Tel.Nr. 141
2. Dr. Ozlberger
3. Dr. G. Gruber
4. Dr. Hohn
5. Dr. Theresa Gruber
6. Dr. Bammer
7. HÄND Tel.Nr. 141, 8-10 Dr. Bammer + Dr. G. Gruber
8. HÄND Tel.Nr. 141
9. Dr. Ozlberger
10. Dr. G. Gruber
11. Dr. Ozlberger
- 12.-13. Dr. Bammer
14. HÄND Tel.Nr. 141, 8-10 Dr. Bammer + Dr. G. Gruber

15. HÄND Tel.Nr. 141
16. Dr. Ozlberger
17. Dr. G. Gruber
18. Dr. Ozlberger
19. Dr. R. Westreicher
20. Dr. Bammer
21. HÄND Tel.Nr. 141, 8-10 Dr. Bammer + Dr. R. Westreicher
22. HÄND Tel.Nr. 141
23. Dr. Bammer
24. Dr. R. Westreicher
25. Dr. Hohn
26. Dr. R. Westreicher
27. Dr. Ozlberger
28. HÄND Tel.Nr. 141, 8-10 Dr. Hohn + Dr. Ozlberger + Dr. R. Westreicher
29. HÄND Tel.Nr. 141
30. Dr. Hohn
31. Dr. R. Westreicher

SEPTEMBER

1. Dr. Hohn
2. Dr. R. Westreicher
3. Dr. Hohn
4. HÄND Tel.Nr. 141, 8-10 Dr. R. Westreicher
5. HÄND Tel.Nr. 141
6. Dr. Ozlberger
7. Dr. R. Westreicher
8. Dr. Ozlberger
9. Dr. R. Westreicher
10. Dr. Bammer
11. HÄND Tel.Nr. 141, 8-10 Dr. Bammer + Dr. R. Westreicher
12. HÄND Tel.Nr. 141
13. Dr. Ozlberger

www.vorchdorfonline.at/termine

Dr. Dominik Bammer 07619/2014
Dr. Gerhard Gruber 07614/6394
Dr. Theresa Gruber 07614/52129
Dr. Christoph Hohn 07614/8274
Dr. Burghard Ozlberger 07619/2014
Dr. Claudia Westreicher 07614/6225
Dr. Richard Westreicher 07614/6225

ZAHNÄRZTLICHER NOTDIENST

www.zahnaerztekammer.at
Montag - Donnerstag 8 - 15 Uhr

NOTDIENSTZENTRUM, UKH Linz
Garnisonstr. 7, Tel: 0732/785877
täglich von 20 bis 24 Uhr und
Sa, So und FT von 8 bis 14 Uhr.

ZAHNÄRZTE VORCHDORF
DDr. Wolfgang Krenmayr, 07614/6445
Dr. Mary Klinkert, 07614/51377

Änderungen vorbehalten.
Ab 19 Uhr HausÄrztlicher
NotDienst (HÄND):
Telefon 141.

ASZ VORCHDORF

Dienstag und Freitag:
8 - 12 Uhr und 13 - 18 Uhr
Samstag: 8 bis 12 Uhr

Covid19-Regeln beachten:
FFP2-Maskenpflicht, mind. 1 m Abstand,
Hygienemaßnahmen beachten

Biogas-Anlage: die große Unabhängigkeit von Pamet

Seit knapp 20 Jahren erfolgreich und umweltschonend im Einsatz

BEI UNS
DAHOAM

Foto: vorchdorfmedia e.U.



Vor 20 Jahren hat Familie Huemer die Kühe aus den Stall genommen und ist neben der Schweinezucht auf Biogas-Produktion umgestiegen. Seither produzieren sie Wärme und Strom. Die Zutaten dafür kommen aus der Landwirtschaft und von Lieferanten: Bierhefe, Speisefett, Gülle und dazu Silage. Den Rest erledigen die Bakterien und erzeugen Methangas. Pro Jahr entstehen so 600.000 kW Strom, die eingespeist werden und Wärme. Damit heizt Familie Huemer im Winter den eigenen Hof, sowie die Gebäude der Schule Pamet. Und im Sommer werden die Hackschnitzel getrocknet. Martin Huemer ist von seiner Biogas-Anlage überzeugt und hat sie nun guten Gewissens an seinen Sohn Stefan übergeben.

„Zum Schluss bleibt nichts mehr übrig als Energie“, bringt Stefan Huemer die Vorteile der

eigenen Biogas-Anlage auf den Punkt. Mit Mai hat er das hof-eigene „Kraftwerk“ von seinem

Vater Martin übernommen. Vor 20 Jahren hat er die Anlage errichtet. Damals war das eine Pi-

onierleistung, erinnert sich Huemer. In Vorchdorf gibt es zwei Anlagen. Eines bei der Kläran-

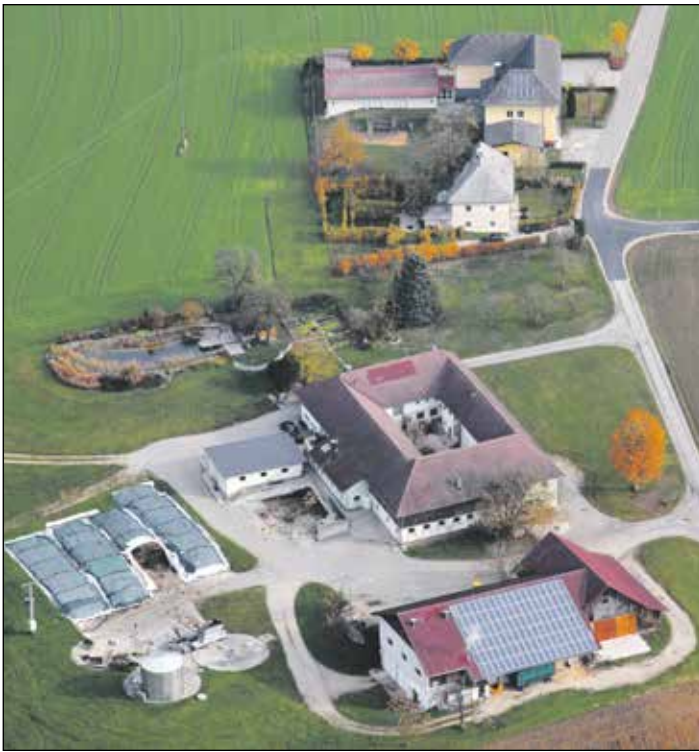
DANKE!

Alois und Marianne Gruber gehen mit Ende Juli in Pension und bedanken sich bei allen Kunden für deren Treue in den letzten Jahren. Der Werbering Vorchdorf bedankt sich ebenso für die gute Zusammenarbeit und wünscht den beiden alles Gute für den neuen Lebensabschnitt.

Im Herbst wird Uhrmachermeister Daniel Gassenbauer einziehen und das Geschäft weiterführen. Einen Steckbrief zum Jungunternehmer finden Sie in dieser Ausgabe!



Foto: Willi Hitzberger



Die angrenzende Volksschule Pamet (am Foto oben rechts) samt Nebengebäude profitiert seit knapp 20 Jahren von der Biogas-Anlage der Familie Huemer. Rund 200.000 Liter Heizöl konnten bisher eingespart werden.

Schule mit der Abwärme der Anlage der Biogas-Anlage. Über 200.000 Liter Heizöl wurden so bisher eingespart. Im Sommer wird natürlich nicht geheizt. Die Abwärme wird zur Trocknung der hofeigenen Hackschnitzel verwendet. Regelmäßig muss die Anlage gewartet werden und sie entspricht höchsten Sicherheitsstandards.

Die Zutaten kommen aus der Region

Für die regionalen Lieferanten von Speiseöl ist die Biogas-Anlage ein Segen, ansonsten müssten sie ihr Abfallprodukt anderweitig verbringen. Mit Gülle vermischt fließt die Flüssigkeit in den 5 Meter tiefen und 10 Meter breiten Gärtank, wo sie mit Silage angereichert wird. Das Gras kommt von den eigenen Wiesen und wird direkt neben der Anlage siliert.

Im Gärtank vermischt sich die „Suppe“, so wie sie Martin Huemer scherzhaft bezeichnet. Die Bakterien erzeugen den wertvollen Rohstoff Methangas, das als Treibstoff für die Kraftwerksmotoren dient.

Funktionierender Kreislauf

Das Gute an der ganzen Sache ist, dass das System unabhängig von Tageszeit und Sonneneinstrahlung funktioniert. An 24 Stunden und 7 Tagen pro Woche werden zwei Motoren mit Biogas befeuert. Die Zutaten dafür kommen aus der Region und das, was vom gesamten Prozess übrig bleibt, wird anschließend auf den Feldern ausgebracht.

So schließt sich der Kreis, und „wir haben einen einwandfreien ökologischen Fußabdruck“, freuen sich die Vorreiter in Sachen Ökoenergie.

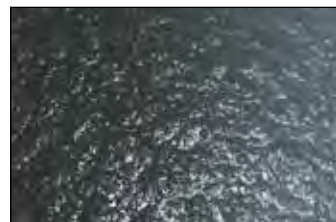
„Früher hatten wir Kühe, heute haben wir eine ‚blecherne Kuh‘.“

MARTIN HUEMER, ÖKOPIONIER UND PENSIONIERTER BIOGAS-ANLAGEN-BETREIBER

lage in Feldham und eine eben in Pamet. Mit einer jährlichen Gesamtleistung von 74 kW zählt es zu den größeren Biogas-Anlagen. Österreich hat es sich zum Ziel gemacht, bis 2030 Strom zu 100 % aus erneuerbarer Energie zu erzeugen. Einen Beitrag soll das „Grüne Gas“ liefern.

Energierreiche Symbiose

Das Pametgut der Familie Huemer ist seit Generationen mit der Schule Pamet verbunden. Vor 20 Jahren hat sich diese Verbindung „intensiviert“, denn eine 200 m lange Nahwärmeleitung verbindet die Schule mit dem Anwesen. Geheizt wird die



In der „Suppe“ erzeugen Bakterien die wertvollen Gärgase.

BEI UNS DAHOAM

Haben auch Sie eine Geschichte für unsere neue Serie „Bei uns dahoam“? Dann schreiben Sie uns oder rufen Sie uns an:

tipp@werbering-vorchdorf.at
0699 - 1505 8857

WIR SUCHEN DICH:

- ✓ Baggerfahrer/in
- ✓ Elektriker/in
- ✓ Bautechniker/in Hochbau
- ✓ Installateur/in
- ✓ Beton- und Hochbauer/in
- ✓ GU-Bauleiter/in
- ✓ Lehrling Installateur/in uvm.

**WERDE TEIL
DES TEAMS**

bei **ETZI-HAUS**

LEBE DEIN TALENT
DIE LEHRE.

JETZT BEWERBEN UNTER: office@etzi-haus.com | +43 7614 / 717 97

STEUER-TIPP

Mag. Manfred Schima



DANKE!

Wie für viele war/ist auch für unsere Kanzlei die Corona-Pandemie eine enorme Herausforderung. Insbesondere die Vielzahl an gesetzlichen Neuerungen stellte uns vor gewaltige Aufgaben: Die Abwicklung der Kurzarbeit und zahlreicher Förderungen wie Fixkostenzuschuss, Verlustersatz, Umsatzerstatt, Ausfallsbonus und Investitionsprämie sowie die Beantragung diverser Zahlungsverleichterungen bei Finanz und Sozialversicherungsträger. Die große Challenge bestand darin, all diese Neuerungen zunächst zu verstehen, die Mitarbeiter via Videokonferenzen zu schulen und schließlich all das an die Klienten zu kommunizieren – und das nicht nur verständlich, sondern vor allem auch sehr schnell! Erschwert wurden diese Aufgaben durch eine Vielzahl lange Zeit ungeklärter Rechtsfragen sowie ständige Änderungen und Nachbesserungen des Gesetzgebers, die die Komplexität massiv erhöhten.

Das ging teilweise ans Limit und zugegebenermaßen sind daher auch gelegentlich die Nerven blank gelegen, da ja „nebenbei“ auch das Standardgeschäft wie Buchhaltung, Lohnverrechnung und Bilanzerstellung erledigt werden musste. Aber der Rückhalt und die Zusammenarbeit unserer Mannschaft waren wirklich beispielhaft und es hat sich gezeigt: AM ENDE SCHAFFST DU DAS NUR, WENN DU DIE RICHTIGEN IM TEAM HAST – in diesem Sinne möchten wir unseren Mitarbeitern an allen Standorten herzlich und aufrichtig für ihren außerordentlichen Einsatz danken: IHR SEID SPITZE!

BNP
 STEUERBERATER

BNP Wirtschaftstreuhand und Steuerberatungs GmbH
 Lambacherstraße 40, 4655 Vorchdorf
 Tel. 07614 6206-0, Fax 07614 6206-60
 E-Mail: office-vorchdorf@bnp.at, www.bnp.at

Musikalischer Start unter freiem Himmel



Die Marktmusik startete mit Proben unter freiem Himmel. Im September laden die Musiker zum „Herbstkonzert“ bei HIP-Holzbau im Gewerbegebiet.

Entsprechend der Lockerungsbestimmungen starteten die Musiker der Marktmusik Vorchdorf ihre ersten Proben. Die Musiker tauschten kurzerhand das Probenheim mit einem Parkplatz im Gewerbepark Feldham.

Kapellmeister Stefan Brunnbauer war überrascht, dass das erste Zusammenspiel so gut klappte. In der ersten Phase wird sich die Marktmusik auf einfachere Literatur beschränken. Die Lust am gemeinsamen Musizieren stehe im Vordergrund. Die Musiker

werden heuer den Sommer dazu nutzen, um sich auf ein Konzert vorzubereiten. Dieses soll am Wochenende zum 11. September bei HIP Holzbau stattfinden. „Wir wollen nicht die gleiche ‚Überraschung‘ wie im Vorjahr erleben und uns ein realistisches Ziel setzen“, konkretisiert Obmann Stefan Hörtenhuber die Pläne für den Herbst. Parallel zu den Vorbereitungen für das „Herbstkonzert“ werden kleine Gruppen im Sommer bei Gasthäusern im Rahmen der Serie „Musik beim Wirt“ auftreten.

Erste Veranstaltung nach Corona-Pause

Der Kreativ- und Designmarkt 2021 markierte den Start für die Veranstaltungssaison nach der Corona-Pause seit dem Herbst. Die Besucher erlebten eine kreative Vielfalt und hohe Aussteller-Qualität. Trendig, anders, einzigartig! So lautet die Grundaussrichtung des Marktes. Rund 60 Aussteller aus dem Bereich

Kunsth Handwerk und Design zeigten ihre hochwertigen Arbeiten in einem weitläufig angelegten Areal. Aussteller wie auch Besucher aus Nah und Fern waren vom Industrieflair der Kitzmantelfabrik begeistert. Aufgrund strenger Auflagen haben die Verantwortlichen den Markt aufwändig umkonzipiert.

„Es war nicht einfach und es ist etwa so, als würde man eine Schneewehe wegschaufeln“, beschreibt Organisator Gerhard Radner die Herausforderung, in Zeiten wie diesen eine größere Veranstaltung durchzuführen. Wechselnde gesetzliche Rahmenbedingungen und die vorhandenen Unsicherheiten machten es allen Beteiligten schwer. Durch intensive Bemühungen auf allen Ebenen ist es gelungen, dass der Kreativ- und Designmarkt stattfinden konnte und somit das „Come-Back“ des

Vorchdorfer Veranstaltungskalenders markierte.

Das Gelände rund um die Kitzmantelfabrik wurde kurzerhand in ein Marktgelände umfunktioniert. Das Ambiente der ehemaligen Schuhfabrik bot den passenden Rahmen für die Ausstellung. Auf 5000 m² Außenfläche sowie in den beiden Kitzmantelfabrik-Sälen zeigten die kreativen Kunsthandwerker ihre Produkte. Zu sehen und entdecken gab es lebendiges Handwerk und vor allem Waren, die trendig, anders

**BILDUNGSHAUS
 VILLA
 ROSENAL**


offene Gruppensupervision
 Di, 6.7., 17 – 21:15 Uhr

Systemische Aufstellung
 Di, 13.7., 16 – 20 Uhr

Start: Diplomlehrgang Lebens- und Sozialberatung
 Fr – So, 16. – 18.7., 5 Semester

Fragen sind das Salz in der Beratung
 Mo – Di, 19 – 20.7., 9 – 17 Uhr

Das Gesundheitsbild® von und mit Dr. Harry Merl
 Fr, 23.7., 9 – 16 Uhr

Systemische Aufstellung
 Di, 17.8., 16 – 20 Uhr

Aufstellungsarbeit mit Bodenkankern
 Mo – Mi, 6. – 8.9., 9 – 17 Uhr

Neue Homöopathie nach Erich Körbler
 Mo, 6.9., 18 – 22 Uhr

Start: Masterlehrgang psychosoziale Beratung
 Fr – So, 17. – 19.9., 2 Semester

Details + Anmeldung:

www.instituthuemer.at
 Tel: 07613/45000



und einzigartig sind. Leider fanden nur wenige Besucher den Weg zum Markt.

Doch das Feedback war einstimmig und positiv. Überzeugt von der Lokalität und dem Konzept wird es auch weiterhin einen Kreativ- und Designmarkt geben. Ob dieser bereits 2022 stattfindet, werden die Organisatoren „so Corona es zulässt“ im Winter entscheiden. Auf eine weitläufige Veranstaltung wie heuer werde man jedenfalls verzichten, da dies mit sehr hohem Aufwand verbunden ist.

Altstoffsammelzentrum und ReVital-Shop Vorchdorf

Nach der Sammlung gehts richtig los!

Abfälle werden wiederverwertet und sind wichtige Sekundärrohstoffe. In Oberösterreich hat sich ein flächen-deckendes Netz von mehr als 180 Altstoffsammelzentren (ASZ) entwickelt. Was viele nicht wissen: Gebrauchtes kann oft nochmals vermarktet werden und hier kommt der ReVital-Shop ins Spiel.

Das Abfallwesen ist in Oberösterreich exzellent organisiert. Vom ASZ werden die getrennten Stoffe nach der Sammlung zum Abfall-Logistikzentrum nach Wels transportiert und von dort als „Sekundärstoffe“ an Produktionsstätten weiterverkauft.

Bevor es bei manchen Altwaren soweit kommt, können sie im ASZ oder direkt im ReVital-Shop gesondert abgegeben werden. Verkauft und gesammelt werden kleine und große Elektrogeräte,



Das ASZ ist auch Annahmestelle für den ReVital-Shop. Kleine und große Elektrogeräte, Sport- und Freizeitgeräte, Möbel und Hausrat sind oft noch zu gebrauchen. Sie werden hochwertig repariert und aufbereitet und stehen dann im ReVital-Shop zum Wiederverkauf bereit.

Sport- und Freizeitgeräte, Möbel und Hausrat.

ReVital steht für geprüfte Qualität, einwandfreie Funktion, Sicherheit und günstige Preise. Wer ReVital kauft, kauft Gutes zum guten Preis und tut Gutes – für Umwelt, Arbeitsplätze und sich selbst. Seit 2017 gibt es ne-

ben Altmünster auch in Vorchdorf einen ReVital-Shop. Ein Besuch im Geschäft von Leiterin Silvia Pühringer und ihren drei engagierten Mitarbeiterinnen lohnt sich.

Man findet eine große Auswahl gut erhaltener Gebrauchtwaren und Elektrogeräte zu attraktiven

Preisen. Die Räumlichkeiten am ehemaligen Standort der Firma FixFax, hinter dem Eurospar-Gebäude, platzen aus allen Nähten. Deshalb ist eine Vergrößerung des Shops am Standort in Planung.

Neue Landstraße 70 (hinter Spar), Mo., Di., Do. und Fr. 8:30 - 18 Uhr, Mi: 8:30 - 13 Uhr.

Foto: vorchdorfmedia



Die Tipp-Zeitreise

leiteten ihn zur Kirche. Die Primizpredigt hielt der aus Linz stammende Prof. Gunter Janda.

1996: Die Neugestaltung des Ortsplatzes schreitete zügig voran.

1988: Kirchham feiert Primiz.

Im Juni wurde Dr. Christoph Baumgartinger gemeinsam mit fünf weiteren Teilnehmern aus dem Linzer Priesterseminar von Diözesanbischof Aichern zum Priester geweiht.

Zum festlichen Gottesdienst in Kirchham wurde der Primizant von der Musikkapelle und dem Gesangsverein begrüßt.

Zahlreiche Priesterkollegen, Vertreter der Gemeinde und verschiedener Vereine ge-

Im Juli zeichneten sich bereits die ersten Konturen ab. Die Asphaltierungsarbeiten in der Bahnhof- und Lambacherstraße waren zu diesem Zeitpunkt bereits abgeschlossen.

Auch das Einkaufen im Zentrum war wieder ohne Einschränkungen möglich. Der damalige Sommer war nicht zu nass und das Wetter blieb Gott sei Dank stabil. Ab dem Schulbeginn im September konnten die Vorchdorfer ihren neugestalteten Ortsplatz wieder bewundern.

BAM[®]

WOHNEN

HARMONIE, MIT HOHEM DESIGNANSPRUCH.



www.bam-wohnen.at

Vorchdorfer Zusammenhalt für Zirkus

Modehaus Fussl spendiert Neueinkleidung für Zirkusfamilie.

Foto: vorchdorfmedia



Neueinkleidung für Zirkusfamilie: Bgm. DI Gunter Schimpl, Zirkusfamilie Spindler und Ernst Mayr (Fussl Modestraße).

Dass Vorchdorf für ein gutes Miteinander steht, zeigte sich bei der Unterstützung für den Zirkus Aramant. Auch heuer ist der Zirkus in Vorchdorf zu Gast

und hat dank Einwilligung des Autohaus Esthofer im Bereich der A1-Abfahrt einen passenden Platz gefunden. Neben den Vorstellungen laufen die Vor-

bereitungen für ein Kinder-Ferien-Camp, das am Mo 12. Juli für insgesamt 3 Wochen startet. Kinder können ein Manegenluft schnuppern und lernen gleich-

zeitig die Bedeutung von Ehrgeiz und Teamgeist kennen.

Fussl-Neueinkleidung für ganze Familie

Ein besonderes Zeichen der Willkommenskultur in Vorchdorf setzte das Modehaus Fussl. Ernst Mayr besuchte die Zirkusfamilie mit Bgm. DI Gunter Schimpl und hatte eine besondere Überraschung mitgebracht. Die gesamte Familie darf sich über eine Neueinkleidung aus der Fussl-Modestraße freuen!

Bereits im Vorjahr war der Zirkus Corona bedingt in Vorchdorf gestrandet und wurde tatkräftig vom LASK Fanclub unterstützt. Es entstanden Freundschaften, die bis heute anhalten. So hat der LASK Fanclub Salzkammergut wieder einen Aufruf gestartet, die Familie mit Spenden aller Art zu unterstützen.



Bauleitung

Aufgabengebiet:

- Koordination der Projektabwicklung – Baustellenkoordination
- Baustellenvorbereitung
- Kontakt zu Bauherrn bzw. Kunden
- Überwachung der Ausführung und Projektvorgaben und Führung des Baustellenteams
- Nachtragsmanagement
- Abrechnung von Bauprojekten

Qualifikation:

- abgeschlossene schulische (technische) Ausbildung bzw. mehrjährige Berufserfahrung im Hochbau
- ausgezeichnetes kaufmännisches Verständnis
- Technisches Fachwissen
- Gute EDV-Kenntnisse (MS-Office, AUER, AutoCAD)
- Sicheres Auftreten
- Teamfähigkeit
- eigenverantwortlicher Arbeitsstil und Einsatzbereitschaft

Wir bieten:

- einen abwechslungsreichen und gesicherten Arbeitsplatz
- selbstständiges Arbeiten in einem motivierten Team
- Berufliche Weiterbildung
- Gute Erreichbarkeit (Autobahn)
- Firmenauto

Möglicher Beschäftigungstermin: ab sofort, Gehalt: € 4.500,-- brutto
Überzahlung bei geeigneter Qualifikation möglich. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Wir erweitern unser Team!

Technischer Angestellter

Aufgabengebiet:

- Baustellenvorbereitung
- Massenermittlung aus Plänen
- Abrechnung von Bauprojekten
- Unterstützung der Bauleitung
- techn. Zeichnungen im AutoCAD

Qualifikation:

- abgeschlossene schulische (technische) Ausbildung bzw. mehrjährige Berufserfahrung im Hochbau
- ausgezeichnetes kaufmännisches Verständnis
- Technisches Fachwissen
- Gute EDV-Kenntnisse (MS-Office, AUER, AutoCAD)
- Sicheres Auftreten
- Teamfähigkeit
- eigenverantwortlicher Arbeitsstil und Einsatzbereitschaft

Wir bieten:

- einen abwechslungsreichen und gesicherten Arbeitsplatz
- selbstständiges Arbeiten in einem motivierten Team
- Berufliche Weiterbildung
- Gute Erreichbarkeit (Autobahn)

Möglicher Beschäftigungstermin: ab sofort
Gehalt: € 3.000,-- brutto
Überzahlung bei geeigneter Qualifikation möglich
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

25 Jahre Firma Schmalwieser

B.A.

Nach und nach hat sich der Familienbetrieb von Peter Schmalwieser zu dem entwickelt, was er heute ist. 25 Jahre nach Firmengründung ist die Schulstraße 12 die erste Adresse in Vorchdorf, wenn es um Raumausstattung, Näh- und Bastelbedarf geht. Mit seiner Frau Rosemarie hat er die Firma aufgebaut und bedankt sich heute für die Treue seiner Kunden und Mitarbeiter!



Foto: vorchdorfmedia

Rosemarie und Peter Schmalwieser mit Tochter Melanie Spindler

Mit viel Fleiß und Ausdauer haben es Rosemarie und Peter Schmalwieser zu dem Betrieb geschafft, wie er heute da steht.

Ein Meilenstein war der Umzug 2005 vom Schlossplatz an den Standort in der Schulstraße. Werkstätte und Verkaufsraum

sind seitdem unter einem Dach. Zum 25jährigen Firmenjubiläum dürfen sich Kunden über Aktionsrabatte freuen!

25 Jahre!

Wir feiern mit Aktionen!



**-25 % auf
BASTELBEDARF**

**-10 % auf
NÄHBEDARF**

**-17 % auf
SCHULARTIKEL**

Bücher u. Zeitschriften
ausgeschlossen

Vom 26. Juli bis 20. August:
Geschäft nur vormittags geöffnet!
Aktionen gelten nur in diesem
Zeitraum

Peter Schmalwieser - Schulstraße 12 -
4655 Vorchdorf

Mo - Fr.: 7:30h - 12:00h und 13:00h -
18:00h Sa: 8:00h - 12:00h

DEIN WEG DEIN FORD

Ford Kuga jetzt ab

€ **22.490,-**¹⁾

Ford Puma jetzt ab

€ **16.490,-**²⁾



Ford PUMA: Kraftstoffverbrauch kombiniert 4,5 – 6,8 l/100 km | CO₂-Emission kombiniert 119 – 155 g/km (Prüfverfahren: WLTP)
Ford KUGA: Kraftstoffverbrauch kombiniert 4,7 – 6,8 l/100 km | CO₂-Emission kombiniert 123 – 155 g/km (Prüfverfahren: WLTP)

Autohaus Kronberger GmbH

Guggenberg 13, 4656 Kirchham

☎ +43 7619 8001 ✉ office@ford-kronberger.at

🌐 www.ford-kronberger.at

Symbolfoto. 1)2) Unverbindlich empfohlener, nicht kartellierter Aktionspreis (beinhaltet Importeurs- und Händlerbeteiligung sowie Ford Credit Bonus und Versicherungsbonus) inkl. USt, NoVA und 5 Jahre Garantie (beginnend mit Auslieferungsdatum, beschränkt auf 100.000 km), gültig bis 30.06.2021. Freibleibendes unverbindliches Angebot, gültig bis auf Widerruf, vorbehaltlich Änderungen, Irrtümer und Druckfehler. Aktion gültig solange der Vorrat reicht. Nähere Informationen auf www.ford.at.

V-CENTER

FACHMARKTZENTRUM VORCHDORF



KINDER-SCHUH-DEAL

vom 6.7. - 14.7.



GUTSCHEIN

€10,-

Ab einem Einkaufswert von €30,- beim Kinderschuhkauf bis Größe 35 einlösbar. Einlösbar nur in Vorchdorf.

Lang
SCHUHE SEIT 1930

SALE

BIS ZU 50% REDUZIERT!

FUSSL
Modestraße

FUSSL.AT

Ihre Pearle-Filiale:
Lambacher Str. 32
4655 Vorchdorf

Pearle

www.pearle.at



GUTSCHEIN

Brillen-Komplett-Service

GRATIS

Diese Serviceleistungen erhalten Sie gratis: Überprüfung von Gläsern und Fassung, Nachstellen der Schrauben, Auswechseln der Nasenpads, Komplett-Ultraschallreinigung. Pro Person nur ein Gutschein. Nicht in bar ablösbar.

HANDY & COMPUTER

ANKAUF
VERKAUF

SHOP

REPERATUR
ZUBEHÖR

Neuanmeldung und Vertragsverlängerung



Fotoautomat Photo-Me

- biometrische Passbilder nach ICAO-Norm
- Multiportraits in Farbe und SW
- 1er Portraits in Farbe und SW
- 16er Mini-Portraits in Farbe und SW
- Spaßfotos
- Bildstreifen im Vintage-Style
- Kombination aus 4 Passfotos und 2 Spaßfotos

Fotokabine Handy- & Computershop - V-Center Vorchdorf

ab sofort kann im Handy- und Computershop im V-Center Vorchdorf das vielfältige Angebot der Prontophot Fotokabine verwendet werden.

Mo - Fr 9 - 19 Uhr, Sa 9 - 17 Uhr; vconnectshop@vconnectshop.at; 06605010419 od 0761452244



Lang
SCHUHE SEIT 1930

Mitterlehner
Fitness • Gesundheit

SEIT 1924
RESCH & FRISCH
AM LIEBSTEN IMMER

Pearle

HANDY & COMPUTER
SHOP

be-well
Massage Kosmetik Fußpflege

Apotheke 4

Jetzt umsteigen und vielfach profitieren!

B.A.

Der Umstieg von Öl auf Pellets oder Wärmepumpe rechnet sich für das Haushaltsbudget und die Umwelt – Aktuell gibt's zudem bis zu 8.900 Euro an Förderungen von Bund und Land

Ende der Ölheizung

Der einstige Klassiker ist mittlerweile zum Auslaufmodell geworden. Um einen weiteren Schritt in Richtung Klimaneutralität zu setzen, verbietet die Bundesregierung die Nutzung aller herkömmlichen Ölheizungen spätestens ab 2035. Ein Austausch auf eine neue Ölheizung ist zudem bereits 2022 nicht mehr möglich.

Umweltfreundliche Alternativen

Nicht nur deshalb bietet sich der Kauf einer neuen Pelletsheizung oder Wärmepumpe an. Bis zu 1/3 Heizkosten-Ersparnis und automatischer Klimaschutz machen die Heizungsmodernisierung mit Energie aus Pellets oder Luft zu



einer lohnenden Investition. „Ein weiterer guter Grund jetzt umzusteigen, sind die aktuell hohen Förderungen von bis zu 8.900 Euro sowie Erhöhung des Wohn- und Heizkomforts“, so Thomas Radner,

Geschäftsführer der Ihr Installateur mit Feinschliff GmbH.

Alles aus einer Hand

Nähere Auskünfte und Ihren individuellen „Maßanzug“ für Wärme,

Bad & Co mit Fixpreis- Garantie erhalten Sie bei Ihrem regionalen Installateur-Meisterbetrieb. „Gerne kümmern wir uns bei bestehenden Heizungsanlagen auch um alle Belange, wie beispielsweise Reparaturen“, betont der Heizungsprofi.



IHR INSTALLATEUR
MIT FEINSCHLIFF GMBH



Vorchdorf Tel: 07614/22022

Web: www.badwerkstatt.at

Ihr regionaler Heizexperte
Thomas Radner



Wussten Sie, dass...

- › ... ein Ölkessel-Tausch völlig unkompliziert und in nur 2 - 3 Tagen erledigt ist!
- › ... ein Pelletskessel oder eine Wärmepumpe im Vergleich zum Ölkessel in einem durchschnittlichen Einfamilienhaus der letzten 15 Jahre rund € 12.000 an Heizkosten und 100t CO2 gespart hat!
- › ... eine moderne Pelletsheizung oder Wärmepumpe nicht nur komfortabel, sondern auch eine deutliche Aufwertung Ihres Heimes / Ihrer Immobilie ist!
- › ... Pellets ein lokaler Brennstoff ist, der tausende heimische Arbeitskräfte sichert!
- › ... unser Partner, Windhager Zentralheizung, seit 100 Jahren innovative und hochwertige Heizlösungen "Made in Austria" - entwickelt und produziert.

Auch als
Hybridlösung
mit Pellets oder Holz!

+ EFFIZIENTE WÄRME AUS DER LUFT

Hohe Energieeffizienzklasse bis zu A++ auch bei Vorlauftemperatur von über 50 °C

Inverter-Technologie sorgt für flüsterleisen Betrieb und kontinuierliche Leistungsanpassung

Einfache Montage dank Monoblock-Bauweise und flexiblen Anschluss- und Aufstellmöglichkeiten

1 bis 21 kW

AeroWIN

Klassik & Premium

SEIT 1921

windhager

DIE HEIZUNG

NEU:
auch mit
Brennwert-Technik!

+ DER PELLETS- KESSEL

Kleinsten Platzbedarf seiner Klasse

Einzigartig: Wartung nur alle zwei Jahre

Fahrbare XXL-Aschebox muss im Schnitt nur ein- bis zweimal jährlich entleert werden

BioWIN 2 Touch

SEIT 1921

windhager

DIE HEIZUNG

Pensionierung nach über 47 Dienstjahren:

Raumausstatter Aigner sagt Danke!



Nach 47 Dienstjahren bei Raumausstatter Aigner geht Herbert Fellner nun in Pension. Die Familie Aigner bedankt sich für die jahrzehntelange Firmentreue!

Mit 15 Jahren startete Herbert Fellner seine Lehre als Tapezierer und Bodenleger bei Raumausstatter Aigner in der Bahnhofstraße. Bis zu seiner Pensionierung blieb er dem Betrieb stets treu und erlebte in dieser Zeit alle drei Generationen der Familie Aigner mit. „Herbert war immer ein sehr loyaler und verlässlicher Mitarbeiter“, betont Seniorchefin Eva Aigner. Auch die Kunden schätzten seine genaue Arbeits-

weise. Jeder Schritt wurde vor Ort genauestens erklärt. Neben dem Radfahren ist das Kochen seine große Leidenschaft. Seine Kolleginnen versorgte er regelmäßig mit Rezepten und er gab gerne Kochtipps weiter. Die Familie Aigner und alle Mitarbeiter bedanken sich auf diesem Wege ganz herzlich für die jahrzehntelange Firmentreue und wünschen Herbert alles Gute für seinen neuen Lebensabschnitt.

WIR SUCHEN!!

Tapezierer und Polsterer (m/w/d)
Tapezierer und Bodenleger (m/w/d)

Ihre Aufgaben: Selbstständige Fertigung von Polstermöbel verschiedenster Art, Kundenbetreuung in der Werkstätte sowie vor Ort beim Kunden

Das bringen Sie mit:

- Abgeschlossene Tapezierer-/Polstererlehre
- Selbstständige Arbeitsweise
- Professionelles Auftreten gegenüber dem Kunden
- Ein Auge für das Detail (Genauigkeit)
- Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Führerschein Klasse B

Weiters suchen wir einen **Kaufmännischen Lehrling** für den Verkauf und Näharbeiten.

Wir bieten: Einen sicheren, langfristigen Arbeitsplatz
Einen familiären Umgang innerhalb des Teams
Fixe Arbeitszeiten (Mo.-Do. 7 – 16 Uhr, Fr. 7 – 12 Uhr)
Firmenhandy (auch zur privaten Nutzung)

Werden Sie Teil unseres Teams!

Bewerbungen an: office.aigner@speed.at
Bahnhofstraße 17, 4655 Vorchdorf
Tel. 07614 6369

AIGNER
... für's Wohnen.

Amerikanische Hochkulturen beim Wirt/Edt!

„Ein MAYAbyrinth“ als Gästattraktion und Kinderprogramm im Maisfeld



Ganz im Zeichen der amerikanischen Hochkulturen Azteken, Maya und Inka steht das Maislabyrinth 2021 beim Wirt in der Edt.

Mit dem Konzipieren und Anlegen von Maislabyrinthen hat Erwin Radner vom Wirt in der Edt bereits Erfahrung. Jahr für Jahr perfektioniert er seine kreativen Irrgärten in den Maisfeldern neben dem Landgasthof Wirt in der Edt. Heuer steht das Labyrinth ganz im Zeichen der Mittel- und Südamerikanischen Hochkulturen.

Auf einer Fläche von gut 2 Hektar hat er in genauer Nord-Süd-Ausrichtung zwei Objekte in den Mais „gezeichnet“. Ein Gekko kombiniert mit einer sternförmigen Pyramide bilden das „MAYAbyrinth“. Es gibt einen Haupteingang mit rund 150 Metern Länge, anschließend können Kinder und Erwachsene nach Herzenslust

auf einer Weglänge von 1580 Metern im Mais Stationen entdecken. Ruhezonen mit Liegen laden zum Verweilen im Maisfeld ein.

Wie im Vorjahr installiert der findige Wirt eine „Labyrinth-Ampel“ auf seiner Homepage. Farben zeigen an, ob das Feld begehbar ist oder nicht.

Die Installation ist bei Schönwetter jederzeit offen, bei wechselhaftem Wetter nur mit zweitem Schuhwerk.

Das Naturerlebnis können Gäste mit einem Besuch im angrenzenden Gastgarten kombinieren, wo es weitere zahlreiche Kinderspielmöglichkeiten gibt.

Nahwärme Kirchham: Pionier Franz Medl als Ehrenobmann geehrt

Bei der Generalversammlung der 1997 gegründeten Nahwärme-Genossenschaft Kirchham stand die turnusmäßige Neuwahl der Funktionäre am Programm. Dabei erfolgte ein Führungswechsel, da der bisherige Obmann Franz Medl nach 18jähriger Tätigkeit sein Amt zur Verfügung stellte. Sein Stellvertreter KommR Gerhard Spitzbart dankte dem Nahwärme-Pionier und brachte die großen Leistungen von Franz Medl für die Genossenschaft zum Ausdruck.

Franz Medl war als Mitgründer nicht nur Impulsgeber, sondern übernahm 2003 in einer Doppelfunktion sowohl die Aufgaben des Obmannes als auch des Geschäftsführers. Der zwischenzeitlich pensionierte Fleischermeister profilierte sich nicht nur als "Nahwärme-Manager", sondern wurde als "erster Einheizer" zum Herzstück des örtlichen Wärme-Nahversorgers. Unter seiner Obmannschaft wurde das Leitungsnetz auf über sechs Kilometer ausgebaut um damit 100 Haushalte und Wohnanlagen, alle großen Betriebe sowie sämtliche öffentliche Gebäude in Kirchham mit Wärme versorgen zu können.

Ein großer Verdienst Medls war es, dass bereits seit einigen Jah-



Obmann Stephan Söllner, der ausgezeichnete Ehrenobmann Franz Medl, Bürgermeister Ingo Dörflinger und Obmann-Stv. KommR Gerhard Spitzbart.

ren die benötigten Hackschnitzel ausschließlich von den 36 bäuerlichen Genossenschaftlern bezogen werden und somit die gesamte Wertschöpfung in der Region bleibt.

Goldene Verdienstmedaille und Ehrenobmannschaft
Für sein langjähriges, erfolg-

reiches Wirkung als Obmann wurde Franz Medl vom Raiffeisenverband Oberösterreich mit der Goldenen Verdienstmedaille und von den Mitgliedern mit der Ehrenobmannschaft ausgezeichnet. Dazu dankte und gratulierte Bürgermeister Ingo Dörflinger, der die Bedeutung der Nahwärme als praktisches Bei-

spiel für gelebten Klimaschutz hervorhob. Immerhin ersetzt das Kirchhamer Heizwerk mehr als 500.000 Liter Heizöl pro Jahr.

Stephan Söllner übernimmt Führung

Zum neuen Obmann wurde einstimmig der langjährige Funktionär Stephan Söllner ("Kirchenbauer") gewählt, der sich in Kirchham und darüber hinaus als ambitionierter Umweltausschuss-Obmann bereits große Verdienste erworben hat.

Die Stellvertreterfunktion hat weiterhin Gerhard Spitzbart inne, als Geschäftsführer bleibt Franz Medl tätig. Ebenfalls neu bestellt wurde Anton Pflügl ("Mair z'Bergham") als Aufsichtsratsvorsitzender, der gemeinsam mit Wolfgang Pühringer ("Großriedl"), Josef Klinglmair ("Klein-Roith") und Martin Biegger ("Topf in der Edt") die Kontrolle in der Genossenschaft ausübt.

Hendl-Drive-In zu Pfingsten



Zum Hendl-Drive-In lud die Feuerwehr Scharn am Pfingstsonntag 2021. Im Vorfeld wurden die Reservierungen online und über Telefon angenommen und in Zeitfenster eingeteilt. Für die Abholung wurde das Gelände rund um das Feuerwehrdepot

zu einem Drive-In umfunktionierte, im Minutentakt holten sich die hungrigen Gäste schmackhafte Grillhendl vom Holzgrill. Dazu gab es Pommes Frites und als Nachspeise einen „Kuchen-to-Go“. Der Erlös kam der FF Scharn zugute.

Verabschiedungshalle eingeweiht



Am 29. Mai wurde die neue Kirchhamer Aufbahrungs- und Aussegnungshalle sowie der Urnenhain an der Ostseite des bestehenden Friedhofs eröffnet. Im neuen Gebäude befinden sich ein sogenannter Manipulationsraum für den Bestatter sowie Kühlräume. Ein Aufbahrungsraum, in dem im kleinsten Kreis Abschied genommen wer-

den kann, ist ebenso integriert. Die Aussegnungshalle wurde bewusst hell gestaltet. Neu ist auch der Urnenhain, der von der Gemeinde verwaltet wird. Pfarrer Franz Ackerl segnete die neue Anlage, LR Max Hiegelsberger, LAbg. Rudolf Raffelsberger und NR Bettina Zopf nahmen ebenso an der Feier teil, die von einer Musikgruppe umrahmt wurde.

Italienische Wochen - tutto va bene!





10. JULI

.....



7. - 10. JULI

vorchdorf
FÜR MARKT & KULINARIK

TRAUNSEE-ALMTAL
salzkammergut

vorchdorfonline.at/italia

Alles wird gut, davon sind wir überzeugt! Parallel zum Markt-fest setzt der Werbering heuer nochmals auf eine Impuls-Aktion „Italienische Wochen“ und holt den Traditionsmarkt „Mercado Italiano“ wieder nach

Vorchdorf! Dieser macht den Start am 7. Juli am Schwarzel-müller-Parkplatz. Am 9. Juli findet das Markt-fest im Zeichen von Musik und Kulinarik statt und tags darauf freuen sich die Liebhaber von CinqueCenti

und U30 auf eine gemeinsame Ausfahrt.

In den ersten Juli-Wochen steht dann Vorchdorf ganz im Zeichen von Bella Italia! Ausgewählte Werbering-Betriebe

beteiligen sich und bieten spezielle Aktionen an. Damit wir richtig in italienische Stimmung kommen, werden Ortszentrum und die teilnehmenden Geschäfte mit Tricolore-Fahnen geschmückt!



Ab einem Einkauf von € 100 gibt es ein Säckchen italienische Cantuccini gratis dazu bei Aigner Wohnen in der Bahnhofstraße!



Auf ein Badetuch dürfen sich Kunden bei Tipp Topp Amering ab einem Einkauf von € 500 netto freuen!

DER ITALIENISCHE MARKT KOMMT WIEDER NACH VORCHDORF!




Mi 7. bis Sa 10. Juli
Schwarzelmüller Parkplatz
Vorchdorfer Zentrum, täglich ab 9 Uhr

dolce vita
MERCATO ITALIANO



Fit for Life Sommerspezial: 1 Monatsvertrag statt um € 65,90 um € 55,90 ohne Einschreibgebühr + alle Neumitglieder erhalten einen Aperitif-Gutschein bei Jo's.



Jetzt im Juli nochmals zuschlagen: 25% auf Uhren und 30% auf Schmuck bei Gruber Gold im Vorchdorfer Zentrum!



Italienische Speisen und italienischer Flair in Jo's Restaurant am Tanglberg - Dekoriert von Meisterfloristin Elke Lumetsberger, Infos dazu auf www.jos-restaurant.at



Meisterfloristin Elke Lumetsberger - floral elements - schafft mit ihrer italienischen Dekoration bei Jo's Restaurant und Schuhe Piefke ein südländisches Pflanzenflair.



Prosciutto, Salami milanese, Tortellini, Antipasti, Lasagne hausgemacht. Pasta zum mitnehmen. Feines vom Kalb für Vitello Tonnato in der Fleischhauerei Pöhl!



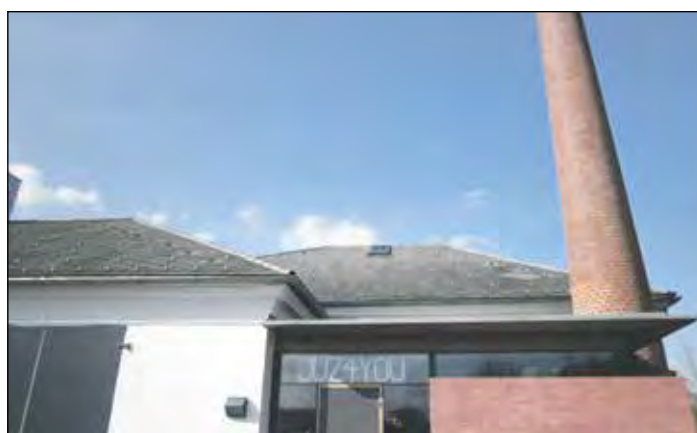
Ab einem Einkauf von € 50 bei Schuhe Piefke bekommen Sie es einen Eisgutschein gültig in der gegenüberliegenden Hoftaverne Ziegelböck.

Jugendzentrum im ersten Quartal aktiv

Gespräche, Beratung und Infos für Jugendliche

Im vergangenen Quartal durfte das Jugendzentrum Vorchdorf unter Einhaltung der Hygiene- und Präventionsmaßnahmen für pädagogische Gespräche, Beratungs- und Informationsarbeit geöffnet bleiben. Somit hatten die Jugendlichen immer kompetente Ansprechpartner vor Ort. Die Maßnahmen wurden vom Juz-Team und den Jugendlichen vorbildlich erfüllt.

Das Angebot hinsichtlich Einzel-, Gruppen- und Elterngespräche wurde gut und gerne



Das Jugendzentrum Vorchdorf leistete unter Einhaltung von strengen Hygiene-Regeln einen wertvollen Dienst an Jugendarbeit.

genützt. Ebenso fanden gezielte Einzelbetreuungen statt. Das Jugendzentrum Vorchdorf (JUZ4YOU) bietet jungen heranwachsenden Menschen aus Vorchdorf und Umgebung Räumlichkeiten an, in denen sie im betreuten Rahmen sinnvoll ihre Freizeit, unabhängig von Geschlecht, Herkunft und Kultur, nutzen können.

Mit der Einrichtung bietet die Marktgemeinde Vorchdorf einen großzügigen Raum zur sozialen Entwicklung.



Italienische Wochen bei Elektro Payhuber in der Bahnhofstraße: € 150,- Aktionsbonus beim Kauf eines Liebherr NOFROST-Aktionsmodell mit 5 bis 8 Laden.



Bei Creativ Optik Plakolm: Sonnengläser in deinen Dioptrien einsträrken um € 59/Paar, -30% auf alle Tages- und Monatslinsen + Pflegemittel.



Italienische Wochen auch bei Bäckerei Probst: Hausgemachte Tiramisu inkl. Cappuccino um € 5,10 / Olivenweckerl 3 + 1 gratis.



50% Aktion auf italienischen Hausrat, Dekoration, bunte Textilien, Espressomaschinen und Espressotassen im ReVital-Shop!



Nimm 6 zahl 5 bei Peter Schmalwieser und seinem Team: Beim Kauf von 5 Knäuel Wolle gibt es den 6. gratis dazu!



Während der italienischen Wochen gibt es im Werbering-Büro am Standort von vorchdorfmedia original italienischen Kaffee für Kunden und Besucher!



Wer bei der Ausfahrt dabei sein möchte: Es ist noch nicht zu spät! Die Tourismusregion Traunsee-Almtal lädt zum sechsten CinqueCento-Treffen ein. Höhepunkt ist die Ausfahrt am Samstag 10. Juli ab 9:30 Uhr durch das schöne Almtal mit Stationen bei gastronomischen Partnern des Schmecktakulären Almtals. Mit dabei auch alle Teilnehmer der legendären U30-Ausfahrt! Infos und Anmeldung: www.vorchdorfonline.at/500

SECHSTES CINQUECENTO TREFFEN MIT U30-AUSFAHRT

SA 10. JULI 2021
VORCHDORF, ALMTAL, OÖ

vorchdorfonline.at/500

TRAUNSEE-ALMTAL
salzkammergut

vorchdorf
EIN HAAR VOLLER LEBEN



Zu einer italienischen Weinreise von Piemont bis Apulien lädt Gerhard Laßl vom Vino-lino. Ganzjährig gibt es Prosciutto, Parmesan und Antipasti!



Eine schmackhafte Toscana-Jause mit Grappa aus der hauseigenen Weinlaube bekommen die Besucher bei Fam. Radner im Landgasthof Wirt in der Edt serviert!



Gratis Rücken-Check sowie eine Therapie-Einheit im Wert von € 99,- im RückenCenter Vorchdorf im Generationen Campus.



Gusto e Musica im Zwirn: Arzu und Mesut laden zu italienischen Ohren- und Gaumenfreuden.

spark7

40 € Startbonus*

Wovon wir was **verstehen, ist Geld!**
spark7 das modernste Jugendkonto Österreichs
 Wir beraten euch gerne!

v.l.n.r. 1. Reihe: Anna Wimmer (Filiale Ralham), Mario Gassenbauer (Filiale Vorchdorf), Jakob Gasperlmaier (Filiale Steinerkirchen), Theresa Mayr (Filiale Bad Wimsbach), Eva Woldrich (Filiale Bad Wimsbach) v.l.n.r. 2. Reihe: Kevin Bauer (Filiale Eberstalzell), Vanessa Tadic (Filiale Steinerkirchen), Florentina Reiter (Filiale Vorchdorf), Magdalena Brandtner (Filiale Eberstalzell)

* Alle Jugendlichen bis zum 19. Geburtstag, die bis 31.8.2023 ein spark7 Konto eröffnen, erhalten einen 20-Euro Bonus direkt aufs Konto. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Der Bonus wird zentral auf das spark7 Konto gebucht. Zusätzlich werden bei regelmäßigem Taschengeldeingang am 1. Kontogeburtsstag automatisch 20 Euro auf das spark7 Konto gutgeschrieben.

SPARKASSE
Lambach

Nahwärme investiert in Vorchdorfer Industriegebiet

Gewerbegebiet setzt auf saubere Energie

Das Inkoba-Gewerbegebiet Feldham schließt die neu entstehenden Betriebe an die Nahwärme Vorchdorf an und setzt damit ein besonderes Zeichen für regionale Energieversorgung. Das Heizwerk hat voriges Jahr bereits in Leitungen investiert, nun ist der Start für den Bau eines neuen Heizhauses gestartet. Zu den bereits vorhandenen 6 MW Kesselleistung kommen nochmal 4,5 Megawatt dazu. Zusätzlich wird in eine Holzgasanlage zur Stromgewinnung im Umfang von 500 kW investiert. Darüber hinaus erhält das neue Heizgebäude eine PV-Anlage auf dem Dach.

Foto: vorchdorfmedia



Die Nahwärme Vorchdorf investiert für das neue Gewerbegebiet. Zu den vorhandenen 6 MW Kesselleistung kommen nochmals 4,5 MW dazu, eine neue Holzgasanlage erzeugt darüber hinaus sauberen Strom. Aufsichtsratsvorsitzender Franz Fischer, sein Stellvertreter und Vbgm. Johann Mitterlehner, Obmann ÖR Josef Scherleithner und Geschäftsführer August Schöffberger freuen sich über die positive Weiterentwicklung.

Die Vorstände und Geschäftsführer August Schöffberger sind stolz darauf, dass das Gewerbegebiet der Inkoba das erste in Oberösterreich ist, das ausschließlich auf Nahwärme setzt. Alle neu angesiedelten Betriebe werden mit warmem Wasser und Heizwasser aus den Hackschnitzel-Kesseln vom nahgelegenen Standort versorgt. Bereits im Vorjahr wurde für das Gewerbegebiet das Leitungsnetz um 4 km erweitert. Insgesamt ist

dieses über 20 Kilometer lang. Nun zieht die Nahwärme mit der Standorterweiterung beim Heizwerk nach und investiert 7 Millionen Euro auf einer Fläche von 1000m².

Wärme und Strom aus der Region

Herzstück der Anlage sind die Holzgasanlage zur Stromgewinnung mit zusätzlichen Heizkesseln. Die Hackschnitzel verglühen und die entstehenden Gase

werden zur Stromgewinnung verwendet. Neben dem Hauptprodukt Strom für umgerechnet 1200 Zwei-Personen-Haushalte pro Jahr wird zusätzlich Wärme gewonnen, die anschließend ins Netz geliefert wird.

Saubere Energie statt 2 Mio Liter Heizöl

Zurzeit sind 180 Betriebe und Haushalte an das Vorchdorfer Nahwärmesystem angeschlossen und versorgen diese mit

sauberer Energie. Jährlich werden so 2 Millionen Liter Heizöl eingespart. Das Projekt startete 2007. Die Vorchdorfer Nahwärme ist heute ein Vorzeigeprojekt in Oberösterreich und als eingetragene Genossenschaft organisiert. 40 Landwirte beliefern den Betreiber mit regionalen Hackschnitzeln. Neben Vorchdorf ist die Genossenschaft auch noch in Sattledt, Gaflenz und St. Martin/Mühlkreis für deren Nahwärme-Heizwerke verantwortlich.

100-Loch-Turnier am GC Kirchham

Die Kirchhamer Golfer - Headgreenkeeper Christoph Grafinger, Martin Bergthaller, Hannes Eisner und der 63-jährige Johann Pamminger - starteten am Samstag, 19. Juni um 04:30 Uhr, um das große Ziel zu erreichen, 100 Löcher an einem Tag zu spielen.

Bei bis zu 33° Grad brütender Hitze spulten sie ausschließlich zu Fuß Loch für Loch ab und



Foto: GC Traunsee Kirchham

legten dabei über 50 Kilometer mit knapp 1.000 Höhenmetern zurück.

Und um exakt 20:05 Uhr, nach gut 15,5 Stunden war es dann soweit: vier Teilnehmer schafften das Unglaubliche und dürfen sich nun Absolventen der „XTREME 100“ am GC Traunsee Kirchham nennen.

Nach 15,5 Stunden war es geschafft - v.l.n.r.: Martin Bergthaller, Johann Pamminger, Hannes Eisner, Robert Schön, Präsident Matthias Hitznerberger und Head Greenkeeper Christoph Grafinger

Maiandacht bei Stieglbauer-Kapelle



Josef Stieglbauer, P. Franz, Hubert Kohlbauer und Ernst Penninger haben die Maiandacht organisiert und Nachbarn und Freunde eingeladen.

Auf Anregung seiner Gattin hat Josef Stieglbauer vor über 20 Jahren die Kapelle in der Buchenstraße eigenhändig errichtet. Im Zentrum steht eine Fatima-Statue. Die Bilder stammen von Monika Ziegelbäck, die im heurigen Winter verstorben ist. Auf Anregung von Nachbarn

wurde heuer wieder eine Maiandacht organisiert. Pater Franz nahm sich Zeit und feierte diese mit Teilnehmern aus den umliegenden Ortschaften und Siedlungen. Dabei gedachte man auch dem überraschend verstorbenen Nachbarn Oliver Etlinger.

Tischtennis

Vorchdorferinnen weiterhin in Topform



Foto: Jürgen Feichtinger

In Topform: Jessica Spehar, Natasa Djordjevic, Elena Pöll und Michelle Kases.

Mit einer fulminanten Aufholjagd, die beinahe in die 1. Bundesliga geführt hätte, begeisterten Vorchdorfs Tischtennis-Damen in der soeben zu Ende gegangenen Saison. Das jüngste Team der Liga rüstet sich bereits für die kommende Spielsaison mit einem Neuzugang. Die 23-jährige Anja Bezjak aus Slowenien wird zukünftig

das Team verstärken und ersetzt Natasa Djordjevic, die sich auf ihre Matura vorbereitet.

Anja Bezjak, Jessica Spehar, Elena Pöll und Michelle Kases bilden das neue Team, das den Weg in die 1. Bundesliga als oberstes Ziel weiterverfolgt! Es bleibt spannend, wie die Erfolgsserie weitergeht!

Seniorenbund Bad Wimsbach

E-Bike-Kurs für Senioren



Seniorenbund-Obmann Josef Huemer (1.v.li.) freute es sehr, dass das Sicherheitsangebotsangebot von 19 Wimsbacher und 11 Fischlhamer angenommen wurde.

Im Juni nutzten 19 Wimsbacher und 11 Fischlhamer Senioren das Angebot eines E-Bike-Sicherheitskurses. Beim Vorplatz des Feuerwehrhauses Bad Wimsbach zeigten Fahrsicherheitstrainer, was es zu beachten gilt. In zwei Stunden gab es zahlreiche theoretische und vor allem viele praktische Tipps zur Verkehrsverhaltens, Sicherheitsbestimmungen sowie eine Einführung in die Straßenverkehrsordnung.

Ein spezielles Augenmerk legten die Trainer auf die verschiedenen elektrischen Unterstützungsmodi sowie auf das Thema Fahrt- und Bremstechniken.

Die Teilnehmer haben einiges dazugelernt. Gerade jetzt, wo die Radfahrzeit so richtig in die Gänge kommt, ist dieses Angebot des Seniorenbundes Bad Wimsbach-Neydharting ein wichtiger Beitrag zur Sicherheit aller Verkehrsteilnehmer!

Psst! Der Geschenke-Tipp:

Freude schenken!

mit Werbering-Gutscheinen und Laudachtaler!



Holzbau in Perfektion

Neu im Werbering!

Neue Halle, neue Adresse!



Thomas und Irene Trautmann setzen mit dem neuen Standort in Vorchdorf einen weiteren erfolgreichen Schritt in der Firmengeschichte von HIP Holzbau.

Gewerbestraße 22 lautet seit einigen Monaten die Adresse von HIP-Holzbau in Vorchdorf. Thomas Trautmann ist mit seinem Team vor einigen Wochen in den Vorchdorfer Standort eingezogen. Mit modernen Kundenbereichen und der großzügigen Fertigungshalle hat er nun die besten Voraussetzungen, seine Firmenphilosophie „Holz in Perfektion“ für seine Kunden zu verwirklichen.

Im Jahr 2016 gründete Trautmann mit seiner Frau Irene die Holzbau GmbH und startete mit zwei Mitarbeitern. Heute beschäftigt der Vorchdorfer bereits acht Mitarbeiter und bildet auch zwei Lehrlinge aus.

HIP fertigt alles, was aus Holz zu machen ist. Vom kompletten Holzhaus über nützliche Carports, Gartenhäuser oder Einfriedungen bis hin zum Terrassenbau oder Pooleinfassungen. Die Aufträge kommen aus dem Privatbereich, gleichzeitig ist HIP Holzbau ein gefragter Partner von Bauträgern.



Von Carports bis hin zu ganzen Holz-Häusern, HIP Holzbau fertigt alles, was es aus Holz zu bauen gibt, und zwar in Perfektion. www.hip-holzbau.at

Vor knapp einem Jahr erfolgte der Spatenstich als erstes Bauprojekt am Inkoba-Betriebsbau-gebiet in Vorchdorf. „Auf dem neuen Standort haben wir uns schon gut eingelebt und wir sind froh, dass wir unter einem Dach Büro und Produktion vereinen konnten“, so Trautmann. Sein Ziel ist es, dem hohen Qualitätsanspruch - der im Firmennamen "HIP - Holz in Perfektion" zum Ausdruck kommt - stets gerecht zu werden und den Betrieb sorgsam, aber kontinuierlich auszubauen, um auch größere Aufträge perfekt und kurzfristig abwickeln zu können.

Floral Elements bei „Gartentage Seitenstetten“



Elke Lumetsberger überzeugte abermals mit ihrem floralen Handwerk bei einer Leistungsschau im Stift Seitenstetten.

Über 100 Aussteller aus ganz Europa luden am 2. Juni-Wochenende ins niederösterreichische Stift Seitenstetten ein. Im beeindruckenden Ambiente des historischen Hofgartens stellten Kunsthandwerker und Gartenprofis ihr Können zur Schau. Meisterfloristin Elke Lumetsberger war als Expertin ihres Faches

ebenfalls dabei. Sie zeigte den hundertern Besuchern Praktisches rund um das Thema Garten und Blumen.

Mit einer großen Auswahl an Blüten und Blättern aus dem Hofgarten gestaltete Lumetsberger wunderschöne Hingucker für den Gartentisch.

Wald-Lehrtafeln für Volksschüler und Kindergartenkinder



„Willkommen im Wald!“ Die Ortsbauernschaft Vorchdorf setzt Ausbildungsschwerpunkte in den Vorchdorfer Volksschulen und Kindergärten.

Ortsbauernobmann Josef Scherleithner und Obfrau Margit Kriechbaum überbrachten den Vorchdorfer Kindergärten und Volksschulen jeweils eine Lehrtafel zum Thema „Willkommen im Wald“. Die Aktion ist ein Zeichen, um Bewusstsein für die Natur zu schaffen. Zu die-

sem Zweck haben die Ortsbauernvertreter gleich alle Vorchdorfer Kindergarten-Standorte sowie die Volksschule besucht. Über die Lehrtafel erfahren die Kinder Wissenswertes über den Wald und werden auf den sorgsamsten Umgang mit der Natur sensibilisiert.



JUNGWAGEN

JETZT BEI UNS ERHÄLTlich!



QUALITÄT
DIE SIE BEWEGT

Bad Wimsbach | A-34 | Tel. 07245 / 25230 www.kfz-mueller.at

WIR SUCHEN: M/W

Bürokaufmann/frau

für ca. 30 Stunden / Woche mit Erfahrung in allgemeiner Büroorganisation, Einkauf/Verkauf, Controlling und freundlichem Auftreten.

Wir bieten die Sicherheit einer Dauerstelle in einem traditionellen Familienunternehmen und erfahrenem Büroteam.

Gehalt nach Kollektiv A3, BAU, Überzahlung wird persönlich je nach Einstufung, Qualifikation und Erfahrung vereinbart.

Eintritt: Ab September 2021.

Infos und Bewerbung an Frau Helga Brindl:



BRINDL BAU

BERATEN-PLANEN-BAUEN
Erfahrung seit 1962

4654 Bad Wimsbach-N.
Tel. 07245/25450
office@brindl-bau.at
www.brindl-bau.at

STECKBRIEF

Personen, die in der Region etwas bewegen und sich für Vorchdorf engagieren, stellen wir hier gerne vor!

Daniel Gassenbauer



An meinem Beruf gefällt mir besonders....

die hochpräzise Mechanik auf sehr kleinem Raum und die handwerkliche Genauigkeit die man als Uhrmacher benötigt.

Vorchdorf ist...

eine Gemeinde, in der das Miteinander an erster Stelle steht. Ich bin stolz, dass ich hier aufgewachsen bin und freue mich auf unser neues Geschäft in der Lambacherstraße.

Einkaufen im Ort...

ist wichtig, um Vorchdorf gemeinsam weiterzuentwickeln und zu stärken.

Niemals ohne...

Freude in den Tag starten.

Mein Motto lautet...

Du kannst den Wind nicht ändern, aber du kannst die Segel anders setzen. (Aristoteles)

Uhrmachermeister Daniel Gassenbauer (25) übernimmt ab September das Geschäft von Goldschmied Alois Gruber. Der junge Vorchdorfer freut sich auf seine neue Tätigkeit in der Lambacherstraße.

Mietwagen - Bus Aigner: Ausflugsfahrten und Taxi

JETZT BEIM WERBERING!



Das Vorchdorfer Personenbeförderungsunternehmen Aigner mit über 30 Jahren Firmengeschichte wird von Gerhard Aigner mit seiner Frau Elisabeth in zweiter Generation geführt. Aigner erweitert laufend seinen Fuhrpark und startet nun nach der Corona-Pause wieder voll durch! Neu im Angebot hat er einen 30-Sitzer mit bestem Sitzkomfort - ideal für Ausflugsfahrten. Neu ist auch das 24-Stunden-Taxi-Service unter der Nummer 0676 444 87 979!

Seit 1985 ist der Familienbetrieb mit 20 Mitarbeitern aktiv und bietet einen umfangreichen Fuhrpark. Mietwagen Aigner ist somit ein perfekter Partner für Ausflüge, Krankentransporte, Mietwagen, Schul- und Kindergartentransporte. Seit heuer gibt es neu ein 24-Stunden-Taxi-Service.

Ideal für Ausflugsfahrten eignet sich der neue 30-Sitzer mit besten Transport-Komfort. Im

hinteren Bereich befinden sich Tische für gesellige Runden während der Ausflugsfahrt. Zudem ist jeder Sitzplatz mit USB-Anschluss und 230V-Ladestecker ausgestattet. Damit wird das Handy während der Fahrt nicht leer!

Für jeden Anlass das richtige Gefährt!

Für weitere Ausflugsfahrten hat Aigner weitere Busse für 17, 23 und 50 Passagiere im Angebot.

Taxi Aigner

Neben Schul- und Krankentransporte erweiterte Aigner nun sein Geschäftsfeld mit Taxifahrten. Unter der Nummer 0676 4444 87 979 ist der Taxidienst 24 Stunden und 7 Tage in der Woche erreichbar.



TAXI NUMMER

0676-4487979

4655 Vorchdorf
Messenbacherstr. 10
mietwagenaigner@gmail.com



Abdichtung • Beschichtung • Befestigung

JURA

Jürgen Raffelsberger · T: 0664 238 41 44
Radhaming 6 · 4655 Vorchdorf
www.jura-beschichtung.at

Hohe Lehrqualität mit Anreizen bei KFZ Müller

B.A.



KFZ Müller ist stolz auf seine Lehrlinge! Thomas Stockhammer (Kfz-Techniker) und Nico Heidegger (Karosseriebautechniker) haben beide die dritte Klasse Berufsschule mit ausgezeichnetem Erfolg abgeschlossen.

„Eine hohe Qualität und eine zukunftsorientierte Ausbildung ist uns wichtig“, bringt Geschäftsführer Ing. Markus Müller die Grundsätze bei der Lehrlingsausbildung von KFZ Müller auf den Punkt. Die Lehrlinge Thomas Stockhammer und Nico Heidegger haben dies in den vergangenen 10 Wochen in der Berufsschule Mattighofen und Wels unter Beweis gestellt und beide die 3. Klasse mit Auszeichnung abgeschlossen. Der Familienbetrieb mit Standorten in Bad

Wimsbach und St. Konrad bietet für seine Lehrlinge Weiterbildungen, Prämien für Schule und Beruf, Betriebsausflüge, kostenlose Arbeitsbekleidung und ein kostenloses OÖVV Jugendnetz-Ticket!

Ausgebildet werden die Berufe zum Kfz-Techniker mit Systemelektronik, Karosseriebautechniker, Lackiertechniker. Ein Schnuppertermin ist jederzeit möglich. Anmeldung dafür unter 07245 25230 oder office@kfz-mueller.at.

- ✓ Weiterbildungen
- ✓ Prämien für Schule und Beruf
- ✓ Betriebsausflüge
- ✓ Kostenlose Arbeitsbekleidung
- ✓ Kostenloses OÖVV Jugendnetzticket

Lehrlinge im Autohaus Müller freuen sich über spezielle Anreize und genießen gleichzeitig eine hohe und krisensichere Ausbildung!

REZEPT-TIPP

SOMMERCOCKTAIL AGUA DE VALENCIA



von Maitane Toquero (Laakirchen)



ZUTATEN:

- › 200 ml frisch gepresster Orangensaft
- › 1 Flasche Sekt, halbtrocken
- › 10 cl Gin
- › Zucker nach Geschmack
- › zerstoßenes Eis
- › 2 Scheiben Orangen zur Dekoration
- › 10 cl Vodka

ZUBEREITUNG:

Alle Zutaten miteinander vermischen und kalt stellen. Nach Bedarf mit zerstoßenem Eis

servieren und mit Orangenscheiben verzieren. Salud!

Dein Rezept ist uns 2 x 10,- Gutscheine wert!



Wir suchen Rezepte, besonders solche, die in die kommende Saison passen. Als kleines Dankeschön gibt's für ein veröffentlichtes Rezept Werbering-Gutscheine im Wert von 20 Euro. **Der nächste VORchdorfer Tipp erscheint am 14. September.**

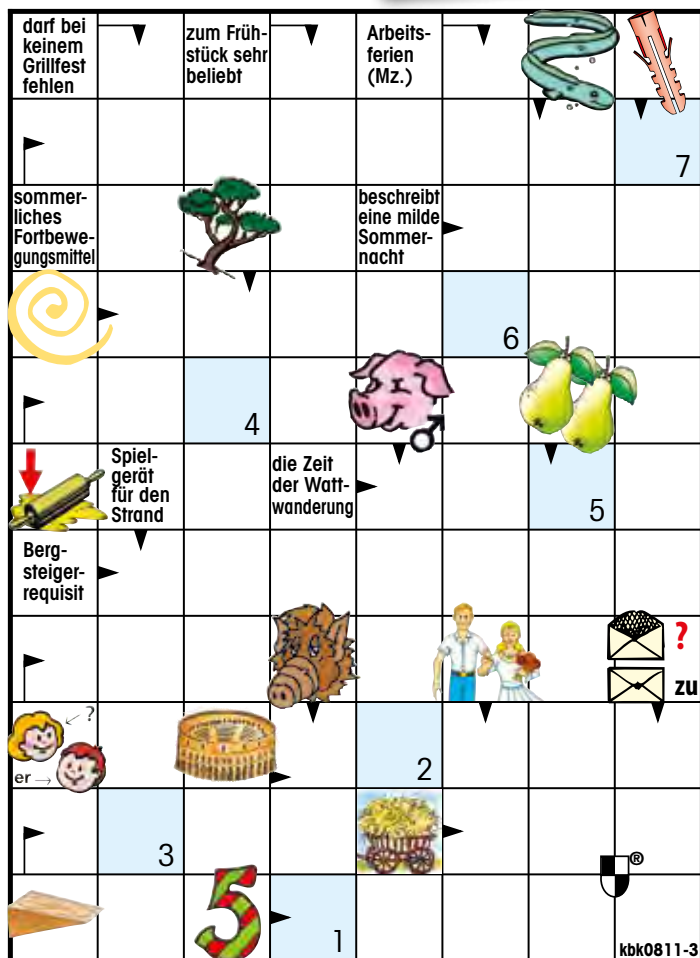
Rezept einfach abfotografieren und per Whats App schicken - Telefon: 0699 15 05 88 57, Stichwort Rezepttipp, oder per Mail an: tipp@werbering-vorchdorf.at



Schick uns den Rezepttipp einfach per Whats App! Gericht und Rezept abfotografieren und senden an: 0699 15 05 88 57 - Stichwort Rezepttipp.

Exklusiv für unsere Kinder!

Mach mit beim Gewinnspiel und gewinne Werbering-Gutscheine im Gesamtwert von € 100,-!



Gewinne 5 x € 20,- Werbering-Gutscheine

1	2	3	4	5	6	7
---	---	---	---	---	---	---

Name _____

Adresse _____

E-Mail: _____

☐ **Einwilligung gem. EU-DSGVO:** Ich erkläre mich bereit, dass mein Name im Falle eines Gewinnes in der kommenden Ausgabe veröffentlicht wird.

Einsendeschluss: 31.07. Ausfüllen, einwilligen, ausschneiden und absenden.

Postkarte an: Redaktion „VORchdorfer Tipp“, Oberhörbach 18, 4655 Vorchdorf.

Online mitmachen: www.vorchdorfonline.at/sommer



Foto: vorchdorfmedia

Josef Steiner (ASKÖ), Vbgm. Johann Mitterlehner (Gemeinde), Michael Hieslmair (FF Vorchdorf) und Johann Kronberger (ASKÖ) besichtigten den Baufortschritt.

Im Frühjahr wurde eine Löschwasserstelle mit einem Fassungsvermögen von 200 m³ im Bereich des Vorchdorfer Sportplatzes errichtet. Sie ist die Basis für eine rasche Brandbekämpfung in diesem Bereich sowie in der gesamten Siedlung rund um die evangelische Kirche.

nun auch in der Siebenbürger-Siedlung rasch ein Feuer bekämpfen oder ein Übergreifen auf nah beisammenstehende Gebäude verhindern“

Auch der Sportplatz Vorchdorf profitiert von der neuen Einrichtung. Der Behälter dient dazu, die Sportstätten im Sommer zu bewässern. Damit der Löschwasserbehälter stets einsatzbereit bleibt, wird er von der nahegelegenen Friedhofleitung gespeist.

Rasche Versorgung im Notfall

FF-Kommandant Michael Hieslmair freut sich: „Im Notfall zählt jede Minute. Mit dem neuen Löschwasser-Tank können wir



Das Johanniskrautöl ist ein heilsames, rotes Öl aus den gelben Blüten des Johanniskrauts. Das brachte ihm auch die volkstümlichen Namen Rotöl oder Johannisblut ein. Viele kennen Johanniskraut als Tee gegen Depressionen und Magenbeschwerden. Aus den frischen Blüten kann man aber auch ein vielseitiges Heilöl für die Haut herstellen.

ZUTATEN FÜR EIN GLAS:

- 50 g frische Blüten
- 200 ml Oliven- oder Sesamöl
- Einmachglas mit Schraubdeckel (zB Marmeladenglas)

HERSTELLUNG:

1. Ausgekochtes Einmachglas vorbereiten.
2. Die frischen Blüten von den Stängeln zupfen.
3. Das Glas zu einem Viertel mit den Blüten befüllen, den Rest mit dem Öl auffüllen.
4. Gefäß verschließen und an einen warmen, sehr sonnigen Platz stellen.
5. Die Mischung etwa sechs Wochen ziehen lassen. Zwischen durch immer wieder durchschütteln.
6. Das Öl durch ein sauberes Tuch abseihen und so die Blütenreste aussieben.
7. Zum Abschluss in eine braune Flasche (Apothekerflasche) umfüllen und so vor Sonnenlicht schützen. Das so gewonnene Öl hält bis zu einem Jahr.

Quelle: www.utopia.de

Rätsel-Lösungswort

1	2	3	4	5	6	7
---	---	---	---	---	---	---

Name _____

Adresse _____



Einwilligung gem. EU-DSGVO: Ich erkläre mich bereit, dass mein Name im Falle eines Gewinnes in der kommenden Ausgabe veröffentlicht wird.

Einsendeschluss: 29. 07. Ausfüllen, einwilligen, ausschneiden und absenden.

Postkarte an: Redaktion „VORchdorfer Tipp“, Oberhörbach 18, 4655 Vorchdorf.

Statt E-Mail bitte nur mehr online absenden: www.vorchdorfonline.at/gewinnspiel

Noten- ständer	Ärger, Verdross	Nicht- fach- mann	Gelände, Gebiet (frz.)	holprig, wellig	Passions- spielort in Tirol	Brand	gut trainiert, in Form
				Burgschau- spielerei (Dorothea) † 1986			
Hand- arbeits- erzeugnis							
persönl. Fürwort, 1. Person Plural				Flüssig- keit im Körper			2
	1				sich schnell weg- bewegen		Wut, Rage
Vorname d. Schau- spielers Brosnan		Abscheu empfin- den		früherer ung. Würden- träger			
Körper eines Lebe- wesens				Edelpelz		nur, aus- schließ- lich, speziell	
			7				
Mo- toren- lärm	ängst- lich, mutlos		kurz für: auf das	unbe- stimm- ter Artikel			
sehr weich					5		häufig
				Vom. des Tenors Slezak † 1946 Abend- ständchen			
der Abend- stern		Ein- zahlung		Speise- würze			
Spuk- gestalt					6		
auf meh- rere ver- teilter Betrag	Ausdruck der Sub- traktion		Laub- baum	Stadt im Wald- viertel	Auflösung des letzten Rätsels N E D E L T A R I A V A R R A S E E W E G E H S I C H I N B S C B R A D A V A M A G A R A N U K A K T A T E R F I D E E E T N E S I S T T U N E A V H O F I R A K T A L A N G W (6-1)		
		4					
des Esels Stimme erlören lassen							
Woll- sorte		Fahr- zeug- teil					
Hand- mäh- gerät							

su0919-0118



Wir machen das Beste aus Holz!

- Innenausbauten / Holzfassaden
- Carports, Mülltonnen-Einhausungen, Zäune
- Gartenhäuser/Lauben, Hochbeete
- Poolumrandungen und Terrassenbeläge
- Verschiedene Holzarten, BPC und Feinsteinzeug
- Dachstühle und Holzriegelhäuser

4655 VORCHDORF

0664 88 24 66 19 // office@hip-holzbau.at

www.hip-holzbau.at

Wir gratulieren den Gewinnern!

Die Redaktion bedankt sich für die zahlreichen Einsendungen und gratuliert den Gewinnern recht herzlich zu folgenden Preisen:

5 x € 10,- Werbering-Gutscheine

für Karin Leeb
aus Kirchham



Gutschein über € 30,- gültig bei



für Edith Pöll
aus Laakirchen

Gutschein über € 20 gültig bei



für Erika Traunbauer
aus Vorchdorf

Online teilnehmen: www.vorchdorfonline.at/gewinnspiel

Datenschutzgrundverordnung: Gewinnberechtigt sind nur jene Teilnehmer, die eine Einwilligung zur Veröffentlichung von Name und Ort erteilen (Hakerl Gewinnkarte bzw. Onlineformular). Dies gilt für alle Teilnehmer ab Mai 2018.

KLEINANZEIGEN

ALLE KLEINANZEIGEN AUF WWW.VORCHDORFONLINE.AT

≡ JUCHHEIM ≡
COSMETICS



ByeByeCellulite ist ein phänomenales Powerpaket mit hochkonzentrierten Substanzen, das einen völlig neuen Lösungsansatz bietet, wenn es um die Behandlung von Cellulite geht.

Michaela Erl, Selbstständige Beraterin, Dr. Juchheim GmbH, **0699 1067 1248**, <https://mebalance.juchheim-methode.de>
Kostenloses Probe-Cremen nach Terminvereinbarung.

ZU VERMIETEN

zwei schöne große Wohnungen in Vorchdorf nahe Brauerei ab ca. Juli/August zu vermieten: **0699 1029 8683**

BIETE



Downsizing? Trennung? Trauerfall?
Stöttinger Immobilien macht was aus dem Haus, das Sie nicht mehr brauchen: Wir freuen uns auf Ihren Anruf oder E-Mail: **0664 97 32 451**, office@stoettinger-immobilien.at

24 Std Pflege: Suchen Sie für Ihre Angehörigen od. für einen Bekannten eine **weibliche 24 Std. Pflegekraft**? Ich bin eine selbstständige Pflegerin **mit sehr guten Deutschkenntnissen: 0650 652 5060**

VERKAUFE

Herren Fahrrad Peugeot Summit 220, 21 Gänge und **Damen Fahrrad Venice Blau**, 21 Gänge, guter Zustand zu verkaufen, **je € 75,- Vorchdorf: 07614 8144**

Schaufensterpuppe, Aussenboiler, Heimtrainer, Pettenbach: **0664 534 4271**

IMMOBILIEN



Suche Häuser, Grundstücke, Wohnungen in Vorchdorf und Umgebung. Tel: **0664 97 32 451**, office@stoettinger-immobilien.at

TIERE



Seit 1.1.2005
gibt es eine
Gesetzliche
Kastrationspflicht
für Katzen
in Österreich!

Informationen auch auf Facebook "Tierschutzverein Katzenjammer".

Kostenzuschuss bei Kastrationen und Sterilisationen von Katzen.

Kostenlose Kastration/Sterilisation bei zugelaufenen Katzen.

tierschutzkatzenjammer@outlook.com
0664 504 7195 Fr. Hupmayer oder 0664 2827 708 Fr. Springer.



Kater, ca 1 Jahr, zugelaufen in **Mühlthal, Vorchdorf**, sehr zutraulich, kastriert, gechippt, **sucht Freigangplatz.**



Lucky, kastriert, gechippt und 1x geimpft, sehr zutraulich, **sucht Freigangplatz.**



Petzi, 1 jähriger Kater, sehr zutraulich, **kastriert, gechippt, sucht Freigangplatz.**



Karlo, ca. 2 Jahre, sehr zutraulich, kastriert, gechippt, **sucht Freigangplatz.**

ZU VERMIETEN

ebenerdige Räume für Lager, Werkstätte, Ateliers, usw. zu vermieten, **25 - 30 m²**, sehr hell. Anschlüsse 230/400 Volt, Wasser, event. Gas, **Vorchdorf 0699 8153 8699**



Ca. 10 Kätzchen zu vergeben. **Platzvorkontrolle** bei Interesse. Bitte nur melden, wenn sie in unserer Umgebung wohnen.

Nächster Redaktionsschluss: 30. August

Erscheinungstermine 2021

14. Sep., 19. Okt., 23. Nov.

Alle Ausgaben online auf:
www.vorchdorfonline.at/der-tipp

vorchdorfer Tipp

VORCHDORF ONLINE))

Redaktion / Anzeigenannahme

vorchdorfmedia e.U. - Mag. Gerhard Radner,
4655 Vorchdorf, Oberhörbach 18
E-Mail: **tipp@werbering-vorchdorf.at**
Tel: **0699 1505 8857**

Ihre private Kleinanzeige um nur € 5,-!

Gedruckt im VORchdorfer Tipp und auf www.vorchdorfonline.at

Bestellkupon bitte ausfüllen, ausschneiden, 5 Euro beilegen und im Kuvert ein-senden. Absender nicht vergessen, wir senden auf Wunsch einen Barbeleg zurück.

Redaktion „VORchdorfer Tipp“
4655 Vorchdorf, Oberhörbach 18

Geschäftliche Kleinanzeigen und Stelleninserate auf Anfrage:
Tel.: 0699 15 05 88 57 oder tipp@werbering-vorchdorf.at

Kupon für Ihre private Kleinanzeige

Text _____

Tel.Nr.: _____

☐ Einwilligung gem. EU-DSGVO: Ich erkläre mich bereit, dass meine Kleinanzeige mit meinen persönlichen Daten in der kommenden Ausgabe veröffentlicht wird.

Name: _____

Anschrift: _____

€ 5,- pro Kleinanzeige / für den VORchdorfer Tipp und auf www.vorchdorfonline.at

NEU! Ankreuzen nicht vergessen!

Impressum: Herausgeber, Medieninhaber: Werbering Büro Vorchdorf: 4655 Vorchdorf, Oberhörbach 18. Vorstandsmitglieder: Obmann Ing. Markus Müller, Mag. Manfred Schima, Franz Amering, Elfriede Lüftinger, Jochen Neustifter, Mag. Gerhard Radner, Peter Schmalwieser, Heinz Rebig, Elke Lumetsberger, Ing. Stefan Brunner, Roswitha Mörl, Bettina Woisetschläger. Redaktion und Gestaltung: vorchdorfmedia e.U., 4655 Vorchdorf, Oberhörbach 18. Tel: 0699/15058857. Für übermittelte Unterlagen und die dazu erforderlichen Urheber-, Veröffentlichungs- und Vervielfältigungs- sowie Datenschutzrechte (Bilder, Texte, Grafiken) haftet der Überbringer und hält die Firma vorchdorfmedia e.U. schad- und klaglos. Für Irrtümer, Satz- und Druckfehler übernimmt vorchdorfmedia e.U. keinerlei Haftung. Aus Gründen der Lesbarkeit wird auf geschlechtsspezifische Formulierungen verzichtet. Soweit personenbezogene Bezeichnungen nur in männlicher Form angeführt sind, beziehen sie sich auf Männer und Frauen in gleicher Weise. Druck: Landesverlag Wels. Auflage: 18.850 Stück. Linie: 9-10 Mal jährlich erscheinende Wirtschafts-information für Vorchdorf und Umgebung.



Zuletzt hat Gottfried Huemer noch den Master in psychologischer Beratung erfolgreich absolviert.

Werbering trauert um langjähriges Mitglied Gottfried Huemer

Mit Trauer und Dankbarkeit gedenkt der Werbering Vorchdorf einem seiner treuesten Mitglieder. Gottfried Huemer hat am 1. April 1993 das Autohaus Vorchdorf von der Firma Rami gepachtet und zu einem Leitbetrieb in Vorchdorf weiterentwickelt. Auch beim Werbering-Vorstand war „Goggi“, wie ihm seine Vertrauten nannten, als tatkräftiges Mitglied aktiv.

Geselligkeit und ein kreatives Gespür zeichneten ihn aus.

Im Jahr 2003 wagte er einen zweiten Schritt in die Unternehmertätigkeit. Mit dem Ankauf der Villa Rosental in Laakirchen setzte er Maßstäbe für ein psychosoziales Kompetenzzentrum, das mittlerweile in ganz Österreich einen exzellenten Ruf genießt.



Gottfried Huemer im Jahr 1993, als er nach 10 Jahren Berufserfahrung das Autohaus Vorchdorf von Fa. Rami weiterführte.

PERSONAL

Eberstälzell: Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams eine engagierte, **motivierte MitarbeiterIn, 25 – 30 Std./Wo.** Dein Profil: Berufserfahrung in ähnlicher Position von Vorteil, Freundliches und gepflegtes Auftreten, Zuverlässigkeit, Engagement sowie Genauigkeit. Ausgezeichnete Deutschkenntnisse. Wir bieten: Fixe Wochenstunden, Arbeiten im familiären Umfeld, Bruttogehalt bei Vollbeschäftigung mind. € 2144,-. Bewerbungen bitte direkt an **S'Gschäft ums Eck** bei Fr. Fühapper Ingeborg, oder per E-Mail an sgschaeftumseck.eberstaelzell@pfeiffer.at

DANNER
Landschaftsbau & Gartengestaltung

Mitarbeiter/innen für Dauerstelle gesucht!

Gärtner/in

Bruttomonatslohn ab € 2.300,-

Vorarbeiter/in

Bruttomonatslohn ab € 2.100,-

Gartenarbeiter/in

Bruttomonatslohn ab € 1.850,-

Bereitschaft zur Überzahlung bei entsprechender Qualifikation, Zulagen laut Kollektiv, Arbeiten in motivierten Teams, Baustellen in ganz Österreich, Selbständiges Arbeiten, Familiäres Betriebsklima

Danner Landschaftsbau GmbH,
Berntalerstraße 10, 4655 Vorchdorf
Tel: 07614-6282
Mail: jobs@danner-landschaftsbau.at
www.danner-landschaftsbau.at

Leitung Finanz- und Rechnungswesen (w/m/d)

Einreihung

- Unbefristetes Vertragsbedienstetenverhältnis
- Spätester Dienstbeginn: 1. Februar 2022 (zeitlich flexibler Beginn – je nach Vereinbarung auch früher möglich, bzw. auch in einem geringeren Stundenausmaß)
- Entlohnung nach Oö. GDG 2002 in der Funktionslaufbahn GD 12 (mind. EUR 3.170,90 brutto pro Monat)

Aufgabenbeschreibung

- Leitung und eigenverantwortliche Führung des Gemeindefinanzteams (5 Personen) mit direkter Berichterstattung an Amtsleitung und Bürgermeister
- Gesamtverantwortung für die Erstellung der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage sowie Bilanzierung, Controlling, Steuerthemen, Bankwesen und Liquiditätsplanung
 - Erste Ansprechperson für interne und externe Partner wie Finanzamt, Steuerberater, Banken und Wirtschaftsprüfer sowie diverse andere Behörden und Förderstellen
 - Vorbereitung, Erledigung und Umsetzung der Beschlüsse der Gemeindegremien, die in die Zuständigkeit der Abteilung fallen sowie Sitzungsteilnahme
 - Bereitschaft zur Mitarbeit beim VFI - Verein zur Förderung der Infrastruktur und ähnlichen Organisationseinheiten der Marktgemeinde Vorchdorf

Bewerbungsfrist

Bewerbungen sind bis spätestens 31.08.2021 persönlich, per Post oder E-Mail (karriere@vorchdorf.ooe.gv.at) einzureichen. Für weitere Informationen zur Position steht Ihnen Herr Mag. (FH) Matthäus Radner unter 07614 6555-30 gerne zur Verfügung.



Das Bier zum Salzkammergut sucht eine/n

Reinigungskraft (m/w)

(Vollzeit/Teilzeit möglich)

IHRE AUFGABEN:

- + diverse Reinigungsarbeiten

IHR PROFIL:

- + gute Deutschkenntnisse
- + Selbstständigkeit

Entlohnung nach Kollektivvertrag EUR 1.575,- brutto (auf Vollzeitbasis). Bewerbungen bitte telefonisch unter 07614 / 63 45-63 oder per Mail an: bewerbung@schloss-eggenberg.at. Brauerei Schloss Eggenberg, Eggenberg 1, 4655 Vorchdorf

das bier ZUM SALZKAMMERGUT



Askö Vorchdorf mit ambitionierten Zielen.

Nachdem die ASKÖ Vorchdorf die wegen der Corona-Pandemie abgebrochene Meisterschaft 2020/21 auf dem beachtlichen dritten Tabellenplatz der Bezirksliga Süd beendet hat, geht die von Lukas Huemer trainierte Mannschaft mit großen Ambitionen in die neue Saison. Gestartet wird am Freitag, 13. August um 19:30 Uhr in der Schachner-Arena gegen Union Neukirchen/Vöckla.

Ziel ist ein Spitzenplatz in der Bezirksliga!

"Wir möchten ganz Vorne mit-spielen und sollte sich der Auf-



Ein erfolgreicher Youngster im ASKÖ-Dress: Der 20jährige Tobias Raab (Nr. 11) im Spiel gegen Pettenbach.

"Wir versuchen aber auch unseren Kader mit talentierten Spielern aus der Region breiter aufzustellen und die eigenen Talente in der 1b-Mannschaft unter Trainer Hannes Aigner für höhere Aufgaben vorzubereiten", so Kronberger.

Zwei Siege im Traunsee-Almtal-Cup

Zur Vorbereitung auf die neue Meisterschaft kämpfen die ASKÖ-Kicker derzeit recht erfolgreich im neuen Traunsee-Almtal-Cup. Nach der Auftakt-Klatsche gegen Bad Wimsbach (0:5) zeigten Kapitän Marco Kontschieder & Co ihr wahres Gesicht und siegten sowohl gegen Landesligist Pettenbach (4:1) als auch gegen SV Scharnstein (4:2) recht deutlich. Die Finalsiege finden am 10. Juli in Bad Wimsbach statt, wo sich die acht teilnehmenden Vereine die Plätze und beachtliche Geld- und Warenpreise ausspielen.

Eine einzigartige Trophäe gibt es am 10. Juli beim Traunsee-Almtal-Cup zu gewinnen! Die Organisatoren Hans Kronberger und Stefan Hochreiter freuen sich auf das große Finale am 10. Juli.



stieg in die Landesliga West auszugehen, würden wir diese Chance gerne annehmen", umreißt Sportvorstand Hans Kronberger die Zielsetzung. Dazu wurden mit Peter Orosz und Kristian Karabet zwei Topspieler geholt, die bereits 2017 wesentlich zum Aufstieg in die Landesliga beigetragen haben.

Windischbauer unter den besten 30 in Kitzbühel

Vorchdorfer bei Triathlon-Junioren EM

Thomas Windischbauer qualifizierte sich für die Teilnahme an der Europameisterschaft bereits im Mai im italienischen Caorle. In Kitzbühel erfolgte dann letztes Wochenende der Start bei den Junioren EM. Am ersten Wettkampftag schaffte der Vorchdorfer im Semifinale den 8. Platz und somit den Einzug ins Finale. Bei 3 Vorläufen mit je 30 Teilnehmern zwischen 17 und 19 Jahren aus ganz Europa qualifizierten sich jeweils die ersten 10. Somit standen die besten 30 Juniorentriathleten aus ganz Europa fest. Bei brütender Hitze kam Windischbauer als viertschnellster Athlet aus dem



Thomas Windischbauer ist gerade in Spitzenform und mischt bei den großen Triathlon-Bewerben vorne mit.

Wasser und konnte sich so in der Radführungsgruppe behaupten und führte bis zur 3. Runde eine 20-Mann-Radgruppe an. Leider beendete ein Raddefekt vorzeitig seinen bisher größten Wettkampf und sein Ziel unter die Top 15 zu kommen.

Eine Woche später zeigte der Lokalmatador der TRI Swimmers Wels beim Europacuptriathlon in Wels mit der schnellsten Schwimmzeit auf und erreichte den hervorragenden 13. Platz von 73 Teilnehmern aus ganz Europa. Mitte Juli geht es weiter nach Ungarn zum nächsten Wettbewerb.

ABFALLENTSORGUNG
CONTAINERVERLEIH

KANALREINIGUNG
GRUBENDIENST



Zuverlässig, pünktlich, regional

proUmwelt
DIENSTLEISTUNGEN FÜR EINE GESUNDE ERDE

Günter Schneeberger e.U., Vorchdorf, Tel 07614 / 7072 - office@proumwelt.at

Der VW Esthofer U15-Voralepcup feiert sein Comeback!



Seit 2012 bereits als Fixtermin in den Turnierkalendern von nationalen und internationalen Top-Clubs integriert, feiert der VW Esthofer U15-Voralepcup nach einer einjährigen Corona-Pause sein Comeback. Zum siebten Mal wird das Turnier mittlerweile durchgeführt und wieder einmal konnte das Organisationsteam ein hoch-qualitatives Teilnehmerfeld auf die Beine stellen. Beim Event am Samstag, den 14. August 2021 im Hofmaninger Stadion in Bad Wimsbach werden zahlreiche

österreichische Mannschaften wie Rapid Wien, Austria Wien, LASK, Sturm Graz und viele mehr am Start sein.

Für den internationalen Flair werden die Teams von Udinese Calcio (IT), Jahn Regensburg (D), TSG 1899 Hoffenheim (D), NK Maribor (SLO) sorgen. Spannende Spiele und viele Tore sind ebenso wie die Sicherheit der Zuseher garantiert. Seien auch Sie dabei, wenn es wieder heißt „die Stars von morgen, schon heute in Bad Wimsbach.“

Vernunft trifft Fahrspaß

Großartige Highlights wie Wärmepumpe, LED Matrix-Scheinwerfer, 20 Zoll Leichtmetallräder und vieles mehr bereits serienmäßig.

Stromverbrauch: 18,4 – 18,9 kWh/100 km. CO₂-Emission: 0 g/km. Symbolfoto. Stand 05/2021.



TO JAHRE
AUTO ESTHOFER TEAM
Vernunft, die bewegt!

Ihr VW Verkauf & Service Betrieb

4694 Ohlsdorf/Pinsdorf, Vöcklabruck Str. 47, Tel. +43 7612 77477

4840 Vöcklabruck, Linzer Str. 38, Tel. +43 7672 75111

Ihre autorisierten VW Verkaufsagenten

4820 Bad Ischl, Salzburger Str. 68, Tel. +43 6132 228880

4655 Vorchdorf, Lambacher Str. 44, Tel. +43 7614 79330

E-Mail: info@esthofer.com, www.esthofer.com



MARKENSCHUHE / OUTLET ITALIENISCHE WOCHEN!

piefke
SCHUHE, JEANS & MEHR



– 20%
AUF ALLE **SCHUHE!**
ausgenommen reduzierte Ware

BIS 20. JULI:
BEI EINKAUF ÜBER € 50,-
EISGUTSCHEIN
für 1 Eis deiner Wahl in der Hoftaverne Ziegelböck

Der Piefke - Schuhfachgeschäft Vorchdorf - Lambacherstraße 11, 4655 Vorchdorf. www.derpiefke.at
Mo, Di, Do, Fr: 09 - 12 Uhr, 14:30 - 18 Uhr, Mi, Sa: 09 - 12 Uhr

Fr. 9. Juli
Schlossplatz
ab 19:30 Uhr

Vorchdorfer



MARKTFEST

Musik und Kulinarik

Musik: Monti Beton

Sommernacht des Rock&Roll * Legandäre Sänger
Thomas Schreiber & Toni Matosicam * musikalische
Zeitreise durch die 1950er, 60er und 70er-Jahre

Kulinarik:

Ausschankbereiche am Schlossplatz durch Vorchdorfer
Vereine und Wirte.
Genussmarkerl nur dort gültig.

Einlass nur mit 3G
Eintritt: Genussmarkerl im Wert € 12,-/Person, die gegen Speisen und Getränke einlösbar sind. Kinder unter 15 Jahre frei.

Eine Veranstaltung der Marktgemeinde Vorchdorf. Infos www.vorchdorfonline.at/marktfest